

Bulletin Municipal

Juin 2019

N°68

## SOMMAIRE

Le mot du Maire	p 2
Travaux - Finances	p 3
Sports, jeunesse, vie associative	p 4-5
Culture, tourisme et patrimoine	p 6-11
Vie municipale	p 12-14
Commerce, artisanat	p 14
Urbanisme	p 15
Affaires sociales	p 16-17
Vie scolaire - Petite enfance	p 18
Zoom sur... les Services Techniques	p 20-21
Dossier Ecoles - Collège	p 22-29
Vie locale	p 30-33
Tribune de l'opposition	p 34
Un peu de breton	p 35
Agenda	p 36

# Le mot du maire

Chers Pluvignaises et Pluvignois



Avant les vacances, l'équipe municipale est plus que jamais au travail.

Le grand projet du Pôle Culturel est sur les rails. Quatre architectes ont été choisis parmi les 92 candidats qui ont présenté un dossier. Ce projet de plus de 5 millions d'euros a en effet intéressé des cabinets d'architectes de toute la France.

Pour mémoire je rappelle

que cet ensemble comprend la construction d'une médiathèque, d'une école de musique, d'une salle de spectacle mais également l'aménagement de l'espace vert situé derrière la Mairie. La bibliothèque actuelle porte le nom de BiblioPef, en hommage à son parrain Pef, auteur-illustrateur pour la jeunesse. Je vous invite donc à réfléchir quant aux noms que nous pourrions donner à l'école de musique et à la salle de spectacle. L'espace qui comprend ces 3 structures se nommera, je le rappelle, Eugène LE COUVIOUR et sera à n'en point douter un lieu de rencontre et d'échange inter-générationnel.

L'aménagement des places Lér-Vras et Lér-Paris est en cours d'achèvement et permettra enfin aux habitants de ce quartier d'y vivre de manière plus agréable et paisible. Qu'ils soient ici très sincèrement remerciés pour la patience et la compréhension dont ils ont fait preuve durant cette longue période de travaux. D'autres chantiers se dérouleront d'ici la fin de l'année et en particulier ceux concernant la tribune du stade du Goh Lanno et le carrefour du Hirello qui débiteront dans les prochains mois. Je voudrais malgré tout vous faire part de mon inquiétude sur le retard que pourraient prendre ceux-ci, en effet les entreprises ont énormément de difficultés à recruter du personnel.

Au moment où paraîtra ce bulletin, de nombreuses manifestations auront eu lieu et d'autres seront à venir. Toutes ces festivités démontrent bien le dynamisme de nos commerçants, de nos associations et de la municipalité qui font de Pluvigner une ville où il fait bon vivre. Cela nous a encore été confirmé lors de notre rencontre avec les nouveaux arrivants sur notre commune, plus de 150 personnes en 2018.

Que ce soit à Pluvigner ou en d'autres lieux, je vous souhaite à toutes et à tous un très bel été et de bonnes vacances !

Gérard PILLET, Maire de PLUVIGNER

*Kent ar vakañsoù e talc'h atav ar bare dilennet da benn er gumun da labourat par ma c'hell. Tres meur ar greizenn sevenadurel a zo roet lañs dezhañ ; 4 ti-savour a zo bet dibabet e-mesk an 92 o doa respontet d'ar galv. Ret eo el lâret : get an tres-se, ar c'houst anezhañ é sevel da oc'hpenn 5 milion a euroioù, eh eus bet dedennet meur a vurev ti-saverour e Frañs a-bezh.*

*D'ar re ac'hanoc'h o dehe en ankouaet e tegasan soñj arre e vo kavet e-barzh ar greizenn-se ur vediaoueg, ur skol sonerezh, ur sal arvestoù ; kement-se savet a-dreñv an ti-kêr àr an tachad glas kempennet. Dindan paeroniezh Pef – un aozour embannadurioù evit ar vugale – en em gav dija hon levraoueg ; mat e vehe deomp holl en em soñjal àr an anvioù da reiñ d'ar skol sonerezh ha da sal an arvestoù. Soñj a zegasan emañ bet roet d'ar savadur en e bezh, get an 3 lodenn e-barzh, anv Eugène Le Couviour ; kement-se a zay da vout, arvar ebet, ul lec'h ma en em gavo hag en em zarempredo an holl rummadoù.*

*E vèr éc'h echu kempenn al Ler-Vras hag al Ler Paris, ar pezh ray tu, a-benn ar fin 'velkent, da annezidi ar c'harter-se da vevañ un tammig aesikoc'h ha trankilhoc'h. Ra vint trugarekaet a greiz kalon evit ar basianted, an amiapted o deus diskouezet a-hed an hir a brantad-mañ a labourioù. Chanterioù arall a vo c'hoazh kent achumant ar blez-mañ, pa ne vehe ken nemet hini tribun tachenn ar Goh-Lannoù ha hini kroashent-tro an Hirelloù ; edan berr e vint digoret. Koulskoude e rankan ansav deoc'h en em gavan chalet abalamour d'an dale ha d'an termen a c'hellahe bout taolet get an traoù aze : poan bras o deus an embregerezhioù da dutaat labourizion.*

*Ma vo tremenet meur a zegouezh lakaet pa zay ar c'hannig-mañ er-maez, e vo c'hoazh re arall da zonet. An holl degouezhioù ha gouelioù-se a ziskouez biskoazh splannoc'h al lañs a zo get hor c'hoñwerzherion, get hor c'hevredigezhioù, get pare an dilennidi ; rac'h an traoù-se a ra a Bleuwigner ur gumun lec'h mad eo brav beviñ. Un dra anat bet testoniet c'hoazh e-ser an emgav bet get an annezidi nevez erruet – oc'hpenn 150 den e 2018 – er gumun.*

*Hag e vehe e Pleuwigner, hag e vehe e lec'h-all, e suetan deoc'h holl un hañvezh a-feson ha vakañsoù mat.*

Gérard PILLET, Maer Pleuwigner







# TRAVAUX FINANCES

## Bilan des travaux en cours sur la commune et sur les projets à venir.

- **Les toilettes automatiques sur la place Mainlièvre**, à l'angle de la poissonnerie, seront posées à la fin de l'été.

Elles seront situées à proximité des toilettes existantes, qui, elles, sont en cours de déconstruction. Ce nouvel équipement permettra un accès aisé pour toutes les personnes et dans de meilleures conditions d'hygiène.

- **Deux bâtiments en ruines et un garage sont également dans leur phase de déconstruction au carrefour des rues de Kériolet et de la Diligence.**

Cet espace dégagé apportera des stationnements supplémentaires dans ce secteur. Il sera également doté d'une aire d'ordures ménagères pour faciliter le ramassage par les services de VEOLIA. En effet, la rue de Kériolet, trop étroite, n'est pas adaptée au passage du camion.

- **Les travaux d'aménagement des quartiers Ler Vraz et Ler Paris sont en cours.**

Ils devraient s'achever pour l'été avec une intervention pour les plantations à l'automne.

- Un permis a été déposé il y a quelques semaines pour la réalisation d'une **ombrière photovoltaïque sur le parking de la salle Le Borgne.**

L'énergie ainsi générée servira pour partie à alimenter le restaurant scolaire en besoin électrique. Les travaux doivent démarrer à l'automne, et l'installation opérationnelle en début d'année 2020.

- L'activité doit reprendre sur la **rue du Hirello**

Les travaux d'assainissement sous l'autorité d'AQTA devraient débuter cet été. Ensuite les interventions du SDEM suivront pour les enfouissements de réseaux électriques et téléphones. La commune enchaînera avec la mise à neuf des réseaux d'eaux pluviales puis l'aménagement de la surface. Le bureau d'étude Nicolas Associés est en cours de travail.

Une réunion publique aura lieu avant le début des travaux afin d'échanger sur les premières esquisses.

### *L'entretien annuel de la voirie communale*

Comme chaque année, le programme d'entretien de voirie en campagne se déroulera avant l'été.

Cette année l'entreprise COLAS effectue ces travaux sur les secteurs de Loguiviec, Botioche, la VC de Kerdano vers le Véniel, la VC du Moustoir vers Bel-Air, et Keradic.

**A cette occasion, nous vous rappelons que votre vitesse de circulation doit être adaptée non seulement pendant la phase de réalisation, afin de protéger les travailleurs mais également durant les semaines qui suivent afin d'éviter les pertes de contrôle sur ce nouveau revêtement.**

De multiples petites rustines sont également réalisées çà et là au cours de l'année, et demandent de votre part, la même vigilance.

La réfection de certaines rues en milieu urbain sera programmée à l'automne. Une liste a été établie mais sera arrêtée ultérieurement, lorsque les contrôles des réseaux d'assainissement et d'eau potable auront été effectués par les services d'AQTA.



## Vie associative

♦ Le nombre d'associations a peu évolué cette année si ce n'est la création des "**Cramponnés**" qui propose une activité VTT à Bieuzy-Lanvaux.

♦ **Le rendez-vous annuel pour le Forum des associations est fixé au samedi 7 septembre** à la salle Marie-Josèphe Le Borgne de 10h à 15h. La possibilité sera donnée aux différentes associations qui le souhaitent de faire des démonstrations.

♦ **Ils existe actuellement 130 associations actives sur notre territoire. Grace au dynamisme des bénévoles de nombreuses manifestations ont lieu sur notre commune,** je citerai quelques-unes des plus importantes depuis le début de cette année : animations mensuelles de Pluvigner-Patrimoine, Les Foulées Pluvignoises, des Lotos, Pluvi'land, des trocs et puces et braderies, le festival Plijadur Canté Nouz, le Carnaval, la Fête du sport, des randos marche, des bals, des concours de pétanque, des expositions de voitures anciennes, des compétitions de gymnastique, Trophée BMW de rugby à 7, les kermesses des écoles, des pièces de théâtre, des concerts...

♦ Nul doute, **la période estivale** sera elle aussi très animée : Fête de la musique, marchés nocturnes, fest-noz, feu d'artifice, trocs et puces, pétanque, randonnées du lundi, initiations à la pêche, courses cyclistes...

♦ Une association est aussi très active sur notre territoire, il s'agit de **l'association des donneurs de sang**. Ses membres ont décidé depuis peu de se mobiliser pour la défense de l'environnement en ramassant les débris aux abords des routes. Les Services Techniques se chargent ensuite de collecter les sacs.



### SUBVENTIONS AUX ASSOCIATIONS

Les demandes de subventions ont été examinées au Conseil Municipal du 25 avril. Des modifications de tarifs ont été apportées pour toutes les demandes concernant les associations Pluvignoises autres que Sportives.

**Pour une création, la subvention s'élèvera à 400€** puis 300€ les années suivantes à condition d'en faire la demande.

Pour les associations extérieures, sur avis de la commission Sports, Jeunesse et Monde Associatif, cette subvention sera de **150€** la première année et les suivantes.

**Le montant total des subventions s'élève à près de 100 000€** hors licenciés du collège du Goh Lanno (la liste des licenciés n'est fournie qu'à la fin de l'année scolaire) et hors écoles privées subventionnées dans le cadre de contrat d'association.

**Une manifestation importante aura lieu le 22 et 23 juin prochain : la 24<sup>ème</sup> rencontre internationale Motobécane.**

Expositions, ballades... seront au programme. Cette manifestation est organisée par l'AMECA en partenariat avec la ville de Pluvigner et se déroulera sur l'espace Saint-Michel.

**La réunion pour le calendrier des Fêtes a eu lieu le 23 mai.**

Vous pouvez encore proposer des animations en contactant Florence Lotodé aux Services Techniques.

**La réunion pour le planning de salles aura lieu le 14 juin à 20h dans la salle 1 du complexe du Goh Lanno.**

**Le bulletin municipal de septembre est destiné aux associations,** n'hésitez pas à faire suivre vos articles et photos au centre multimédia dès que possible. Cathy se fera un plaisir de les mettre en forme pour leur parution.  
*centre-multimedia@pluvigner.fr*



# Fête du sport

Voici quelques photos illustrant la très belle réussite de la Fête du Sport du 8 mai 2019 qui s'est déroulée au Goh Lanno à l'initiative de Thierry Leullier.

Le complexe sportif du Goh Lanno s'est transformé à cette occasion en terrain de jeux où chacun a pu découvrir et s'essayer aux différentes animations proposées par les bénévoles présents.

De nombreux contacts ont eu lieu avec même quelques inscriptions pour la rentrée prochaine. Une réflexion est menée pour une reconduction en 2020.



## Le Mot du Référent Sécurité Routière (ERSR)

Nous prévoyons **une réunion avec les riverains pour l'aménagement routier** (sens de circulation, sens interdit, etc...) dans les quartier Ler Vras, Ler Paris, rue des Fontaines, rue Abbé Le Barh lorsque tous les travaux sur les différentes routes et rues seront terminés. Nous demanderons à la gendarmerie d'y participer ainsi qu'au policier municipal et à l'ASVP.

Après l'été, une réunion sera proposée à toute la population pour **l'aménagement définitif du carrefour du Hirello** ainsi que la rue à partir du rond-point jusqu'à la rue Abbé Le Barh.

Deux journées de **"piste vélo"** ont eu lieu pour nos écoles élémentaires de Joseph Rollo le 25 mars et Saint-Guigner le 14 mai.

**Jean-Pierre GAUTER**

Adjoint aux Sports,  
à la Jeunesse,  
au Monde Associatif  
et Référent Sécurité routière



## Jeunesse

**Le Service Jeunesse, par l'intermédiaire de Murielle Jégat et Mickaël Le Neillon, étudie le renouvellement du Conseil Municipal des Jeunes (CMJ).**

L'objectif est de donner la parole à nos jeunes, d'informer ceux-ci, de faire de la prévention et de s'impliquer dans des réalisations concrètes afin de donner du sens aux actions menées.

Les domaines d'actions touchent la culture, l'environnement, le sport, la sécurité, la solidarité...

Au projet : 18 conseillers élus pour 18 mois, scolarisés en CM1/CM2. Il n'y aurait pas de Maire mais des représentants de commissions.

- ◆ Calendrier prévisionnel :
  - Mai / juin : préparation des élections
  - Mi-septembre : communication auprès des CM1/CM2 des 3 écoles
  - Fin septembre/début octobre : dépôt des candidatures et organisation du vote dans chaque établissement
  - Mi-octobre : premier Conseil Municipal des Jeunes

L'Accueil de loisirs sera actif durant tout l'été avec notamment, des activités journalières, des mini-camps pour les plus jeunes et des camps ados. Les animateurs qui encadrent tous les jeunes sont au nombre de 32.

Bonnes vacances !

# CULTURE, TOURISME, PATRIMOINE

Après avoir battu des records de fréquentation, notre saison culturelle du premier semestre est désormais close.

La municipalité a concrétisé ce printemps son engagement en faveur de l'action culturelle en détachant désormais un agent à temps plein (Anne Baudry) sur cette mission qui recouvre la programmation culturelle, la valorisation du patrimoine mais également, en partenariat avec les bénévoles de l'Association d'Animation Touristique, la coordination des animations précédemment gérées par l'office de tourisme (fête de la musique, marchés nocturnes, etc.).

Autre temps fort de cet été, Pluvigner rejoint officiellement le festival de musique mis en œuvre par le collectif Klam et propose trois dates pour se retrouver à l'heure de l'apéro pour un temps de culture et de convivialité. Très bel été à tous et un grand merci à tous les bénévoles qui œuvrent pour faire de notre ville un lieu où il fait bon vivre.

Le comité de pilotage du pôle culturel poursuit son travail. Ainsi, suite au concours de maîtrise d'œuvre organisé en vue de la désignation d'un architecte pour la réalisation du Pôle Culturel, 92 offres ont été reçues et examinées. Le jury a sélectionné 4 candidats que le conseil municipal du 23 avril a validés. Dès lors ceux-ci ont 2 mois pour proposer une esquisse de projet. Parmi eux sera sélectionné durant l'été le cabinet qui portera la maîtrise d'œuvre du Pôle Culturel.



Sylvie Ollivier,  
Adjointe à la culture,  
au patrimoine,  
au tourisme  
et à l'animation.

## Détour d'Art à Pluvigner

13<sup>ème</sup> édition du 8 juillet au 22 septembre 2019

Chaque année, Détour d'Art invite à parcourir la campagne à la découverte des joyaux de l'architecture religieuse.

### Ouverture des chapelles

- ♦ **La chapelle de la Sainte-Trinité au Moustoir** sera ouverte tous les jeudis de juillet et août de 14h30 à 18h00 ainsi que les 21 et 22 septembre pour les Journées du Patrimoine.
- ♦ **La chapelle du Château de Rimaison** sera ouverte tous les jours (sauf les lundis) de 12h00 à 22h00 du 5 juillet au 15 septembre.
- ♦ **La chapelle Saint-Fiacre** sera ouverte tous les jours de 10h00 à 18h00 du 1<sup>er</sup> juillet au 22 septembre.
- ♦ **L'église de Saint-Bieuzy à Bieuzy-Lanvaux** sera ouverte tous les jeudis de juillet et août de 14h 30 à 18h00 ainsi que les 21 et 22 septembre pour les Journées du Patrimoine.

### Chapelle en concert

#### Concert du Trio Alba Spina



Slow & Brisk airs, œuvres de compositeurs baroques : Purcell, Corelli, Geminiani, Vivaldi. Le trio Alba Spina vous invite à découvrir l'influence des compositeurs italiens, inspirés par les mélodies traditionnelles d'Irlande ou d'Ecosse au XVIII<sup>e</sup> siècle.

Pierre Nénez : flûte, small pipes / Lucille Chartrain : clavecin / Thomas Thiébaud : flûte, violon.

Tarif : 10€, gratuit moins de 18 ans.

→ Mercredi 24 juillet - 20h30 - Chapelle Saint-Fiacre.

Organisation : Office de Tourisme Intercommunal Baie de Quiberon la Sublime.

MERCREDI  
24 Juillet  
20h30  
Chapelle Saint-Fiacre



# CONCERTS - Les Apéros Klam à Pluvigner cet été

Les Apéros Klam ont été créés en 2013 à l'initiative des membres du collectif Klam. Après une première édition en septembre 2018 au Tanin ils reviennent pour trois rendez-vous cet été.



Une petite scène, quelques tables, un coin de buvette ... et hop, les musiciens et le public investissent le cœur des bourgs pour un moment de détente et de partage.

Les Apéros Klam sont des événements gratuits dans des espaces ouverts. Ils offrent un temps de rencontre entre les habitants restés sur le territoire et les estivants de passage.

Buvette et petite restauration sur place pour un joli moment de convivialité.

Le programme des Apéros Klam à Pluvigner :

MERCREDI  
**19** Juin  
18h30  
Espace du Kozh Kastell

## • Duo HAMON GIRAULT

Duo de chant à danser a cappella. Les textes en français se font légers, poétiques, sur-réalistes, un brin contestataires ! On se situe entre l'esprit des menteries traditionnelles et la verve des Ours du Scorff, des Fabulous Trobadors ou de Nino Ferrer.

Gratuit

Organisation : Collectif Klam, mairie de Pluvigner, Apel Ecole Sainte-Anne de Bieuzy-Lanvaux.

→ Mercredi 19 juin - 18h30 - Espace Kozh Kastell à Bieuzy-Lanvaux  
(repli si besoin dans la salle)



MERCREDI  
**7** Août  
18h30  
Espace du Tanin

## • Dylan JAMES

Exploration à la contrebasse et à la voix de son rapport à la tradition, à la matière sonore et à la chanson folk.

→ Mercredi 7 août - 18h30 - Espace du Tanin  
(repli si besoin Salle de la Madeleine)

Gratuit

Organisation : Collectif Klam, mairie de Pluvigner, Plijadur Cantè Nouz.

## • DIA. T

La guitare et la vielle se lient au chant malgache pour nous transporter vers un ailleurs envoûtant mêlant les vents de l'Océan Atlantique et ceux de l'Océan Indien.

MERCREDI  
**21** Août  
18h30  
Espace du Tanin



Gratuit

Organisation : Collectif Klam, mairie de Pluvigner, Ti Douar Alré.

→ Mercredi 21 août - 18h30 - Espace du Tanin  
(repli si besoin Salle de la Madeleine)

*Culture, tourisme, patrimoine 7*

# Les ANIMATIONS ESTIVALES de l'Association d'Animation Touristique

## • FETE DE LA MUSIQUE - Samedi 15 juin

Animations dès 19h00 sur les deux places.

### Place Saint-Michel :

- ◆ Concerts de l'école de musique
- ◆ Mat'lots Errants : chants de marins
- ◆ Kevin Le Bars : électropop
- ◆ Les Vrillés : rock celtique

### Place du marché

- ◆ Démonstration de Zumba, danse et piloxing
- ◆ Batucada
- ◆ Manon Guillemot et son accordéon
- ◆ Duo Pop Cordes : variété française et internationale, pop, folk
- ◆ Salsa Sabor Breizh : musiques latines, afro-cubaines et salsa celtique

Organisation : Association d'Animation Touristique, UCIAP, Pluvigner Basket-ball, Mairie de Pluvigner.



## • LES RANDONNEES DU LUNDI - Tous les lundis de juillet et août



Randonnées guidées d'une dizaine de kilomètres. Rendez-vous à 17h30 à l'arrière de la mairie.

Elles sont gratuites mais les inscriptions sont obligatoires au 06 40 88 14 55.

Le port de bonnes chaussures de marche est conseillé.

## • LES INITIATIONS A LA PECHE - 4 dates cet été

### Jeudis 11, 18, 25 juillet et 1<sup>er</sup> août

Ces initiations à la pêche, encadrées par un animateur de la Fédération de Pêche du Morbihan et des pêcheurs aguerris de Pluvigner, permettent de découvrir la faune et la flore de la rivière du Loch.

Tarifs : 10 €, réduit 7 € (jusqu'à 14 ans). Tarif dégressif à partir du deuxième enfant d'une même famille.

Inscriptions obligatoires au 06 40 88 14 55.

## • MARCHÉS NOCTURNES - Festoù Noz

### Vendredis 19 juillet et 9 août

Les soirées débuteront à 19h30 par une dégustation d'huîtres et de produits du terroir sur le parvis de la mairie.

De nombreuses animations sont prévues sur la place Saint-Michel et la place du Marché. Vous retrouverez notamment en concert Arvest, Coet Bihan Kamorh, Electro Bombarde Projec et Triorezed

Organisation : Association d'animation touristique, Mairie de Pluvigner.



### Programme des randos du lundi été 2019

1<sup>er</sup> juillet : Circuit de l'eau à Camors

8 juillet : Circuit des Bons-Voisins

15 juillet : Circuit de Saint Trémeur

22 juillet : Circuit de la ria d'Etel

29 juillet : Bieuzy Lanvaux

5 août : Circuit de St Goustan-Le Bono

12 août : Circuit de Saint Guénaël

19 août : Circuit de Saint Dégan à Brech

26 août : Circuit de l'Etoile à Camors



# THEATRE

Ouverture de la saison théâtrale.

## • JE PREFERE QU'ON RESTE AMIS, par Le Théâtre des Sables Blancs

Une pièce de Laurent RUQUIER.

Ce n'est pas parce qu'il s'appelle Valentin et qu'elle est fleuriste... mais quand même, au bout de cinq ans, Claudine aimerait bien que sa relation avec son "meilleur pote" évolue quelque peu. Et ce soir, à "La Crevette Rose", sa boutique, elle a décidé de lui avouer ses sentiments ; sans se douter de l'avalanche d'aveux stupéfiants que cela va déclencher chez celui qu'elle croyait son confident. Mais s'il n'est pas celui qu'il prétendait être, que peut-il rester de leur amitié ?

Des rires, de l'amour, de l'humour, de la comédie.... Une comédie efficace et divertissante, mais qui raconte bien plus... sur la limite entre amitié et amour, sur le regard des autres, sur la confiance en soi, sur le jugement...

Tarif : 6 €. Réduit : 4 €.

→ Samedi 21 septembre - 20h30 - Salle de la Madeleine



SAMEDI  
**21** Septembre  
20h30  
Salle de la Madeleine

# CONFERENCE

## • LA COMTESSE DE SEGUR, une bretonne dans l'âme

Par Murielle Desmet, association Apprendre Autrement.

Qui n'a pas un jour entendu parler de Sophie Rostopchine, plus connue sous le nom de la Comtesse de Ségur ? Tous, petits et grands, nous avons plus ou moins un lien avec l'illustre écrivain pour enfants. Mais nous ignorons son attachement particulier à la Bretagne à tel point qu'elle souhaitera être enterrée à Pluneret.

La conférence a pour objectif de montrer les raisons de son attrait pour notre région. De nombreux aspects de sa vie, de son œuvre et de sa correspondance seront dévoilés au public.

Tarif unique : 2 €

→ Dimanche 29 septembre - 17h00 - Salle de la Madeleine



DIMANCHE  
**29** Septembre  
17h00  
Salle de la Madeleine

## JOURNÉES EUROPÉENNES DU PATRIMOINE

La 36<sup>ème</sup> édition des Journées européennes du patrimoine se déroulera les 21 et 22 septembre 2019 et aura pour thème européen "Arts et divertissement".

Le programme complet des animations sur la commune de Pluvigner vous sera communiqué début septembre.

### Coordonnées Action Culturelle

**Horaires d'ouverture au public :**

→ mardi, mercredi et vendredi de 9h à 12h30.  
D'autres horaires sont possibles sur rendez-vous.

☎ 06 40 88 14 55 – [action.culturelle@pluvigner.fr](mailto:action.culturelle@pluvigner.fr)

# ÉCOLE DE MUSIQUE

♦ **La chorale adultes "La Croche Chœur"**, après une prestation remarquée par sa qualité à la cérémonie des vœux du maire, s'est produite à l'Eglise Saint-Guigner le samedi 20 janvier avec l'ensemble vocal de Languidic.

Fidèle à sa volonté de rayonner sur un large territoire, le chœur s'est ensuite déplacé dimanche 10 mars à Merlevenez pour un concert-rencontre avec deux autres chorales : "De Bouche à oreilles" de Merlevenez et "Les Embruns d'Hillion".

♦ "La Croche Chœur" a également participé au **concert vocal sur le thème "Les années 2000"** qui rassemblait les chorales enfants et ados ainsi que la classe de chant de l'école de musique.

Ce concert s'est déroulé à la salle du Petit Bois à Camors le samedi 30 mars. En effet, les enfants de Camors peuvent s'inscrire à l'école de musique de Pluvigner grâce à une convention. Une vingtaine d'élèves camoriens bénéficient de ce partenariat. Tous les ans, nous délocalisons donc un de nos concerts là-bas. Une centaine de spectateurs ont répondu présents.

## Sortie opéra

*L'école de musique de Pluvigner s'est associée à l'école de musique de Languidic pour proposer aux élèves deux sorties pédagogiques à l'Opéra de Rennes, financées par les associations de parents d'élèves des deux écoles de musique (trajet en bus et entrées).*

Samedi 27 avril, un groupe d'élèves ont ainsi pu visiter l'opéra, ses coulisses, les machineries, les décors, les costumes, perruques, etc...et assister à une répétition publique du début de l'opéra "Le Vaisseau Fantôme" de Wagner.

Les élèves plus âgés, à partir de 12 ans, se sont rendus à l'opéra dimanche 5 mai pour assister à la représentation complète du Vaisseau Fantôme. D'une durée de 2h15, cet opéra de 1842 a impressionné les élèves par sa mise en scène. En effet, les chanteurs ont littéralement les pieds dans l'eau durant le spectacle ! La scène a été transformée en vaste bassin dans lequel les artistes évoluent. Une expérience très enrichissante !

Marie-Anne Ruelloux,  
directrice de l'école de musique

♦ **Samedi 2 février a également eu lieu un concert "Carte blanche" organisé par l'une des élèves de l'école de musique, Bleuenn Belz.**

Arrivant au terme de l'apprentissage musical proposé par notre structure, et avant qu'elle ne parte pour ses études, Bleuenn a eu la chance de pouvoir élaborer un programme musical avec l'aide de ses professeurs et de sa famille. Intitulé "Two B or note two B", ce spectacle complet avec décor, texte de transition et lumières, nous a fait voyager de la musique classique aux musiques du monde, en passant par les musiques bretonnes.

Félicitations à Bleuenn pour la qualité de son investissement tout au long de ces années et pour ce beau concert ! En espérant qu'elle puisse revenir jouer au sein de nos ensembles...

♦ A noter comme tous les ans la participation de la batucada et de l'orchestre pluv'2zik au carnaval de Pluvigner samedi 27 avril.





## ORCHESTRE A L'ECOLE

Un projet innovant va voir le jour à la rentrée de septembre 2019 : la mise en place d'un orchestre à l'école.

**Un orchestre à l'école, c'est quoi ?** c'est un partenariat entre une école et une école de musique. Une classe de CM va durant 1 ou 2 ans bénéficier d'une après-midi de cours de musique. Encadrés par des professeurs de l'école de musique, les élèves vont s'initier à la pratique musicale instrumentale.

**Quels instruments ?** Notre projet prévoit l'implication de trois professeurs de l'école de musique : percussions, flûte traversière et cuivres (trompette, trombone, tuba). Après quelques séances destinées à choisir les instruments, les élèves vont apprendre en groupe à jouer de ces instruments à raison de deux heures par semaine. L'apprentissage se fera essentiellement à l'oral dans un premier temps, mais de nombreuses notions de vocabulaire musical vont également leur être transmises.

**Un orchestre à l'école, pourquoi ?** c'est une aventure pour un groupe d'enfants autour d'un projet commun : la création d'un orchestre qui va grandir, évoluer et s'épanouir. Les élèves gagnent en confiance, et l'orchestre encourage des valeurs telles que le partage, le respect mutuel et la solidarité. Les élèves apprennent non seulement à jouer, mais aussi à se concentrer, à faire preuve de rigueur et de discipline, tout en se faisant plaisir.

**Ce dispositif innovant représente une véritable opportunité de découverte musicale pour des élèves et leurs familles.**

**Grâce au soutien de la municipalité, ce projet sera entièrement gratuit pour les familles** (prêt des instruments et mise à disposition des professeurs de l'école de musique et des locaux).

Ce projet vient renforcer les interventions en milieu scolaire déjà dispensées au sein des écoles pluvignoises depuis plus de 20 ans. Il démontre une forte volonté de la municipalité de démocratiser la culture au sein de notre commune.

### Les prochains rendez-vous

- **Samedi 15 juin : Fête de la musique**  
19h/20h30 - Place saint Michel : Concert des ateliers musiques actuelles et de l'orchestre Pluv'2 zik, défilé de la batucada
- **Mercredi 19 juin : Concert champêtre** des chorales et orchestres juniors - 14h30 - Parc du Lenno
- **Samedi 22 juin : Comédie musicale** des chorales enfants mise en musique et accompagnée par les élèves de 2nd cycle - Salle de la Madeleine - 15h00
- **Mercredi 26 juin : Portes ouvertes** à l'école de musique - 17h30 à 19h30
- **Samedi 29 juin : Inscriptions des nouveaux élèves** dans les locaux de l'école de musique - 9h30 - 12h30
- **Lundi 1<sup>er</sup> juillet : Concert des orchestres juniors** pour les élèves des écoles primaires de Pluvigner et Camors.

## EXPOSITIONS

- jusqu'au 27 juin :

**Dire Lire** par les élèves de l'école Joseph Rollo



- Du 1er au 30 juillet :

**Linogravures** de Fabienne LE CALVÉ

- Du 2 août au 3 septembre :

**Expo photos** par l'association Chercheurs d'images de Grand Champ



- Du 6 septembre au 1er octobre :

**Broderie et crochet** par Marie-Thérèse GUHEL



Expositions à visiter dans le hall de la mairie de Pluvigner  
aux heures d'ouverture :  
du lundi au vendredi : de 8h45 à 12h00 et de 13h45 à 17h30 et le samedi de 8h45 à 12h00.

# VIE MUNICIPALE

## La participation citoyenne

Qu'est-ce que le dispositif de la participation citoyenne ?



Instaurée pour la première fois en 2006, la démarche participation citoyenne consiste à sensibiliser les habitants d'une commune ou d'un quartier et à les associer à la protection de leur environnement.

Le dispositif de la participation citoyenne s'inscrit dans le cadre d'une sécurité partagée. Il vise à impliquer les habitants à lutter contre la délinquance de proximité et en particulier contre les cambriolages.

Il s'agit d'organiser la transmission et la remontée aux forces de l'ordre d'informations qu'ils peuvent recueillir sur le terrain. En aucun cas, il ne s'agit de se substituer à l'action des services de la police municipale et de gendarmerie nationale.

Encadrée par la gendarmerie nationale, "participation citoyenne" vient conforter les moyens de sécurité publique déjà mis en œuvre.

### Pourquoi ce dispositif ?

Parce qu'il renforce le contact et les échanges au sein du quartier. Ce concept participe autant à la sécurité qu'au renforcement du lien social entre les habitants.

La mise en œuvre de cette procédure permet de :

- protéger,
- rassurer et informer la population,
- resserrer les liens sociaux et développer l'esprit civique,
- renforcer le tissu relationnel entre les habitants d'un même quartier
- établir un lien régulier entre les habitants d'un quartier, les élus et les représentants de la force publique
- accroître la réactivité des forces de sécurité contre la délinquance d'appropriation

Si vous souhaitez participer à cette démarche, vous pouvez contacter la Police municipale de Pluvigner en Mairie ou par mail [mairie.police@pluvigner.fr](mailto:mairie.police@pluvigner.fr)

Comment ça fonctionne ?

Le dispositif de participation citoyenne est encadré par un protocole, signé en 2017 par le préfet et le maire.

Il fixe les modalités pratiques, ainsi que les procédures de suivi, d'évaluation et de contrôle du dispositif "participation citoyenne". Une charte d'engagements est signée entre le maire et les volontaires pour définir les limites de leur intervention et garantir le respect des droits et des libertés individuelles.

Une signalétique sera mise en place à l'entrée de la commune afin d'informer les personnes mal intentionnées qu'elles pénètrent dans une localité où les résidents sont vigilants et sont en relation avec les forces de l'ordre.

Quelles sont les missions exercées par les "référents-citoyens" ?

- exercer des actes élémentaires de prévention concernant les logements momentanément vacants (rassage du courrier, surveillance)
- détecter les comportements suspects
- signaler aux forces de l'ordre les faits anormaux (dégradations, incivilités, présence de véhicules semblant en repérage)

La mise en place du dispositif

**Adhésion des élus et travail sur le secteur concerné :**

- Présentation du dispositif au conseil municipal
- Délimitation des quartiers en accord avec la Mairie

**Adhésion de la population locale par une réunion publique**

- Présentation du dispositif à la population par la Mairie et la Gendarmerie
- Recherche de référents de quartier

**Signature d'un protocole Préfet, Maire et Gendarmerie**

- Acte qui permet la mise en place du dispositif

Pivot en matière de prévention au sein de sa commune, le maire joue un rôle majeur dans la mise en place et le suivi de ce dispositif.



# Une journée aux Florales de Nantes

Le dimanche 12 mai, la municipalité a invité les participants du concours des maisons fleuries 2018 à découvrir la 12<sup>ème</sup> édition des Florales Internationales de Nantes.

Il y avait plus de 200 exposants ornementaux professionnels et amateurs venant de la France entière et des 4 coins du monde. Ils partagent tous la même passion : le paysage, le végétal et l'environnement. Un vrai régal pour les yeux !!



**Patricia Le Boulaire**  
Conseillère déléguée  
au patrimoine

# Un Agent de Surveillance de la Voie Publique à Pluvigner



Depuis le mois de février, Mickaël Istin, policier municipal, est secondé de Patrice Raton. Agent de la commune depuis plus de 10 ans au service des salles, celui-ci vient de changer de fonction pour devenir ASVP (Agent de Surveillance de la Voie Publique).

Ses missions seront de venir en soutien au policier municipal pour un contrôle renforcé du stationnement, tout particulièrement concernant la zone bleue en centre-ville. Il pourra aussi intervenir dans des problèmes de conflit de voisinage, pour réguler la circulation en cas d'accidents, contrôler la bonne réalisation des permis de construire, sécuriser les sorties des écoles, etc.

Le binôme policier municipal - ASVP aura aussi pour tâche de sanctionner les propriétaires des animaux qui salissent les trottoirs...



Gardons nos  
trottoirs propres !

**CROTTES NON RAMASSÉES ?**

**68 € à déboursier !**



**STOP**  
aux **INCIVILITÉS !**



## Accueil des nouveaux arrivants

### " Le bonheur est dans le pré... à Pluvigner ! "

Comme chaque année fin avril, le maire et les élus municipaux ont le plaisir d'accueillir les nouveaux arrivants à l'occasion d'une cérémonie conviviale organisée dans la salle des mariages. Pour cette édition 2019, la commune compte 97 nouveaux foyers récemment installés.

A l'issue d'une présentation de la commune, de ses principaux attraits et équipements jusqu'à son territoire et son environnement plus large au sein d'Auray Quiberon Terre Atlantique, les échanges se poursuivent autour du verre de l'amitié. Pour les élus, c'est une belle occasion de rencontrer les nouveaux administrés et d'être à l'écoute de leurs impressions sur la commune ou de demande particulière.

A l'instar de leurs prédécesseurs nouvellement arrivés, toutes et tous se félicitent de leur choix d'une commune "accueillante", "à taille humaine" et "dynamique tout au long de l'année".

Sophie, installée à Trélécan et qui a déjà lancé une nouvelle association de Biodanza, salue le très bon accueil et ce sentiment de "bien-être" à son arrivée sur la commune. "Pour la Fête des Voisins, les gens sont heureux de se retrouver, ils nous accueillent en toute convivialité, avec le sourire".

Hervé, "exilé professionnel en région parisienne", "redécouvre une qualité de vie dans une commune vivante, très bien équipée, accueillante et dynamique".

Un couple de jeunes parents souligne aussi la localisation centrale de la commune, proche des grands axes, "au milieu de tout", facile d'accès". "Les gens sont simples. C'est la joie de vivre à la campagne avec tous les avantages des services et équipements à proximité".

Cet autre couple avec un enfant arrive d'Ille-et-Vilaine, à la recherche d'un endroit actif, une commune qui présente les avantages de la ville sans les inconvénients. "A Pluvigner, il y a toujours à faire, ça bouge tout le temps ! Les commerçants sont aussi très sympathiques et accueillants".

Au détour des discussions, quelques interrogations remontent sur la numérotation des résidences ou leur géolocalisation nécessaire en cas de visite ou de réception de colis, la gestion des déchets avec des consignes de tri qui diffèrent des précédents territoires de résidence... Ce sont justement des sujets en cours d'étude et d'évolution pour améliorer le service aux habitants ! Ces échanges sont aussi l'occasion d'explicitier les démarches en cours et de vérifier leur bonne adéquation aux besoins exprimés.

Enfin, félicitons-nous collectivement de la qualité de l'accueil, du sourire et de la convivialité entretenue par chacun et chacune, au quotidien dans la relation aux autres. Merci !

Aurélien RIO,

Adjointe à la communication

## COMMERCE ET ARTISANAT

Je viens souhaiter à mes collègues commerçants et artisans une bonne saison estivale. En tant que vice-président de l'Union des Commerçants (UCIAP), je remercie les bénévoles pour les animations à venir (animations commerciales, fête de la musique, marchés nocturnes...).

En espérant que le temps soit avec nous cette année, je vous souhaite à tous de bonnes vacances.



Bruno RICHARD

Adjoint au commerce  
et à l'artisanat





## Déclarations Préalables (DP) : rappel de la législation

Depuis quelques temps, nous avons constaté un certain nombre de travaux réalisés sans autorisation !

Ceci constitue un délit (article L.480-1 à L.480-4 et L.160-1 du code de l'urbanisme) et est passible de poursuites pénales (article L.480-2 du code de l'urbanisme).

Pour éviter d'en venir là, il est bon de faire un rappel de la réglementation en matière d'urbanisme.

Une Déclaration Préalable de travaux est **EXIGÉE** si vous **agrandissez votre maison** et que cela entraîne la création d'une surface de plancher ou d'une emprise au sol inférieure à 40 m<sup>2</sup> en zone U ou inférieure à 20 m<sup>2</sup> dans les autres zones.

Par exemple : surélévation, création d'une véranda, d'un garage ou d'une dépendance.

Les règles d'urbanisme de Pluvigner peuvent s'opposer à ce que vous **suréleviez votre construction** (zones agricoles et naturelles du PLU).

Il est donc recommandé de vous renseigner au préalable auprès du service urbanisme.

Il convient également de faire vérifier par un professionnel de la construction que votre construction est en mesure de supporter cette surélévation

Une DP est exigée par la mairie en cas de **changement de destination d'une construction** (par exemple, changement d'un commerce en habitation) sans modification des structures porteuses ou de la façade du bâtiment.

En cas de changement de destination de votre construction et **si vos travaux s'accompagnent d'une modification de la structure porteuse ou de la façade de votre construction** (par exemple, création de porte, fenêtre), vous devez faire une **demande de permis de construire**.

**UNE DP EST EXIGÉE ÉGALEMENT PAR LA MAIRIE POUR :**

- Toute **création d'ouverture** (porte, fenêtre),
- Tout **changement de porte ou fenêtre** par un autre modèle
- Tout changement de **toiture**.
- L'édification d'une **clôture**
- L'**abattage d'arbres protégés** dans le cadre du PLU
- La construction du bassin d'une **piscine**

Pour tout renseignement, merci de contacter le service urbanisme de la mairie.

### Service Urbanisme

Mairie - Place Saint-Michel

☎ 02.97.24.71.34

mairie-urbanisme@pluvigner.fr

Accueil du public : lundi, mardi, mercredi et vendredi de 8h45 à 12h et de 13h45 à 16h30



# AFFAIRES SOCIALES

## Le Service d'Aide et d'Accompagnement à Domicile

Le service d'aide à domicile (SAAD) a été créé en 1978. Il intervient sur le territoire communal de Pluvigner essentiellement auprès d'un public âgé mais propose aussi ses services à des foyers actifs. Une équipe de 24 auxiliaires de vie à domicile, dont la majorité est titulaire d'un diplôme lié à la profession, accompagnent chaque mois plus de 160 bénéficiaires.

### Les missions du service d'aide à domicile

- Contribuer au maintien à domicile
- Favoriser l'autonomie
- Respecter les habitudes de vie
- Maintenir le lien social

### Les prestations proposées

- Accompagnement et aide dans les activités domestiques : courses, entretien du logement, entretien du linge, préparation des repas
- Accompagnement et aide dans les actes essentiels de la vie : aide au lever, aide au coucher, aide à la toilette, aide à la prise des repas
- Accompagnement et aide dans les activités de la vie sociale et relationnelle : accompagnement aux RDV, sortie promenade, accompagnement aux courses



Si vous souhaitez des renseignements pour bénéficier du service ou pour intégrer l'équipe, n'hésitez pas à contacter Denise KERCRET ou Nolwenn POIRON au 09.69.80.40.31 ou en vous déplaçant au 4 rue Hent Guir (pavillon en contrebas de l'EHPAD).

Elles vous accueilleront le lundi matin de 10h00 à 12h30, les mardi, jeudi et vendredi matin de 09h00 à 12h30 et le lundi, mardi et jeudi après-midi de 13h30 à 16h30.

### Des auxiliaires de vie témoignent

**Anne** "C'est pour moi une grande satisfaction que de contribuer au maintien à domicile des personnes âgées qui souhaitent rester chez elle. C'est un métier vivant et enrichissant sur le plan humain"

**Laëtitia** "Il n'y a pas de routine dans mon métier, chaque personne chez qui j'interviens partage son expérience et son histoire de vie. C'est un métier pour lequel la formation continue est très importante, cela nous permet de comprendre pour mieux appréhender certaines situations et répondre aux besoins des personnes et de leur famille de la manière la plus adaptée. C'est très valorisant de pouvoir être formée".

**Isabelle et Sophie** "Ce qui me plaît dans ma profession c'est l'aspect relationnel. Les personnes âgées chez qui j'interviens vivent souvent seules, ma venue est toujours très attendue. Elle permet de rompre la solitude, c'est un moment d'échange et de partage".

**Aurélie** "Je recherchais un métier où je pouvais être en contact avec les personnes, me rendre utile. Je suis fière de faire ce métier, la reconnaissance et les remerciements des bénéficiaires sont nombreux"

**Sonia** "Le but n'est pas de faire à la place de la personne mais de l'accompagner dans les tâches de la vie quotidienne. "Merci, vous êtes gentille, heureusement que vous êtes là!" : ce sont des paroles que nous entendons tous les jours et qui valorisent notre travail. On se sent utile".



# L'EHPAD fête ses 30 ans

De 1989 à 2019, 30 ans se sont écoulés. Résidents et personnels se sont succédés donnant à l'établissement une dimension de lieu de vie.



A sa création, Foyer logement, la résidence Porh-Ker est un Etablissement d'Hébergement pour Personnes Agées Dépendantes depuis 2008. Elle accueille des personnes âgées de plus de 60 ans autonomes ou dépendantes. Chaque résident dispose d'un appartement. Les équipes accompagnent les résidents au quotidien en fonction de leurs besoins et de leurs souhaits.

A l'occasion de cet anniversaire, une journée Portes-ouvertes est organisée le samedi 22 juin 2019 de 10h à 17h dans une ambiance guinguette.

Vous aurez la possibilité, tout au long de la journée, de visiter les lieux, guidés par les professionnels présents. De la cuisine, en passant par la lingerie et les espaces collectifs, à l'accueil, vous aurez donc l'occasion de découvrir la résidence de "l'intérieur".

Vous pourrez visualiser l'évolution de l'établissement au fil des ans, les différents professionnels intervenant au sein de l'EHPAD et leurs missions à travers une exposition de photographies réalisées par Mickaël Guiné.

Au programme également : séances de Zumba et Gym douce, démonstration de matériel de soins, ateliers bien-être, accordéoniste, découverte de la médiation animale avec la présence d'ânes et différents stands présentant nos partenaires.

Sur place, nos crêpières et nos barmans du jour seront là pour vous proposer une petite collation.

## Les temps forts de l'EHPAD

Début février une semaine à thème est venue nous sortir de l'hiver. Nous avons voyagé en Inde, décoré la résidence de multiples couleurs, grâce à une exposition de panneaux culturels et d'objets d'artisanat. Un repas à thème a séduit nos papilles et un spectacle de danses hindoues a ravi nos yeux. Nous avons pu admirer et toucher de beaux costumes de mariage hindou. Quel plaisir toutes ces broderies...

Ensuite, nous nous sommes beaucoup amusés lors du Mardi Gras. Tout le monde était déguisé, y compris le personnel. Nous avons mangé des gaufres aux saveurs bien sucrées. Quelle fête!

Enfin pour continuer l'année en fanfare, le carnaval de Pluvigner est venu nous rendre visite pour le plus grand plaisir de tous. Cette année, nous avons eu la chance de profiter en plus d'un concert de l'école de musique sur notre parking.

Merci à tous les bénévoles de venir mettre de la couleur dans notre quotidien.

**L'équipe d'animation de l'EHPAD**





## VIE SCOLAIRE - PETITE ENFANCE

### La Commission Restauration

Afin de maintenir un service de qualité dans notre restauration scolaire, la municipalité a décidé de mettre à nouveau en place cette commission.

Celle-ci aura pour but de :

- connaître la composition des repas servis aux enfants
- participer à l'élaboration des menus
- contrôler la part des produits biologiques
- être informée des nouveautés et animations de l'année
- participer à la réflexion pour la réduction du gaspillage
- et surtout de comprendre les contraintes du chef du restaurant scolaire

Nous souhaitons nous rencontrer avant chaque cycle scolaire .

M. Quéric, le chef du service restauration, a invité à déjeuner les représentants des parents des 3 écoles ainsi que leurs directrices afin de leur faire découvrir les conditions de préparation du repas ; un moment d'échanges privilégié entre les différents acteurs de la ville de Pluvigner.



**Viviane Le Goueff,**  
Adjointe aux affaires  
scolaires.

### Vie Sociale - Petite enfance

Grâce à l'énergie et la créativité des agents du CCAS et de l'EHPAD, nous pouvons présager qu'une merveilleuse fête s'annonce pour les **30 ans de l'EHPAD**, à laquelle vous êtes TOUS invités, venez découvrir "les coulisses" (voir p. 17).

De nos plus âgés à nos plus jeunes... il n'y a qu'un pas!

Concernant le **multi accueil Roul'patouille**, notre crèche, vous trouverez ci-contre un récapitulatif des conditions d'admission.

De plus, la municipalité est en phase d'étude pour réaliser **deux jardins** privilégiés pour les enfants. Un jardin situé devant l'entrée, dans l'espace vert en face de l'ALSH, clôturé et paysagé. Un second jardin est envisagé à l'arrière afin de protéger les enfants du grand soleil et des grandes chaleurs grâce à l'ombre naturelle des arbres.

**Diane Hingray,**

Adjointe aux affaires sociales  
et à la petite enfance



#### CONDITIONS D'ADMISSION au multi accueil "Roulpatouille"

- ◆ Les parents des enfants doivent **résider** sur la commune ou y **travailler**.
- ◆ La capacité du multi accueil est de **35** places dont **10** dans la section bébé et **25 à 26** dans la section moyens/grands.
- ◆ Les parents doivent s'inscrire sur la **liste d'attente**
- ◆ **Les places sont attribuées lors des commissions d'attribution** qui ont lieu plusieurs fois par an.

Les contrats proposés peuvent être à plein temps ou à temps partiel par demi-journées. Il existe également un accueil occasionnel.

Renseignements ☎ : 02 97 50 91 53





# Comment réduire et valoriser nos déchets ?

Chaque année, sur le territoire de la Communauté de communes, plus de 80 000 tonnes de déchets sont produites. Leur gestion (élimination, traitement et valorisation) est assurée par Auray Quiberon Terre Atlantique. Parallèlement, l'évolution réglementaire, notamment par le biais de la loi de transition énergétique incite les collectivités locales en charge de cette problématique à tendre vers l'objectif "zéro déchets". Pour relever ce défi, notre Communauté de communes ambitionne de réorganiser, de restructurer et de redimensionner une véritable économie circulaire de la gestion de nos déchets.

Afin de réorganiser, dimensionner et structurer, autour des déchets, une véritable économie circulaire exemplaire et locale, Auray Quiberon Terre Atlantique :

- ◆ Recense et qualifie les déchets produits (nature, quantité, origine) en vue de réduire la part à éliminer (enfouissement ou incération) ;
- ◆ Identifie auprès des usagers et des élus les attentes et les capacités d'adaptation aux nécessaires évolutions de nos habitudes individuelles
- ◆ Définit l'ensemble des possibilités de recyclage, de valorisation, d'élimination et d'estimer les investissements, les coûts de fonctionnement et les redevances correspondantes pour réorganiser et optimiser la collecte des déchets
- ◆ Modernise et sécurise l'ensemble des déchetteries
- ◆ Construit une déchetterie à Houat et Hoedic
- ◆ Développe et valorise la filière bois-énergie grâce à des actions de sensibilisation auprès du grand public.

**Dans ce contexte et à l'heure des vacances, maintenons nos efforts : réduisons nos déchets ! Le meilleur déchet est celui que l'on ne produit pas !**

Alors cet été sur les plages ou les chaises longues, prenons aussi de la ressource et des idées pour trouver des alternatives à nos usages du quotidien qui produisent des déchets, notamment plastiques... Pensons aux sacs réutilisables, embarquons nos bocaux ou bouteilles en verre vides pour les remplir en faisant nos courses en vrac. Vive le compost ou les poules pour les déchets de cuisine.

C'est un peu de temps et de logistique mais c'est une façon d'agir au quotidien, à notre échelle...



Aurélie RIO

Vice-Présidente déléguée au Développement Durable et au Plan Climat d'Auray Quiberon Terre Atlantique

## → Une petite touche de breton...

*...pour colorer notre français parlé*

## Toujours mais pas... toujours !

En breton, on utilise évidemment plusieurs mots pour exprimer la pérennité, la persistance des choses; en un mot : pour dire toujours: *bepred, dalc'hmat, atav*. C'est d'ailleurs là l'origine, dans notre français de Basse-Bretagne, d'un emploi curieux du mot toujours.

"Il paraît que François va changer de métier; Il fera pas maçon toujours". "Qui fait la vaisselle ? - Pas moi, toujours!" "Te donner du chocolat ? Cours toujours, oui!" "Et bien, celui-là il n'est pas malin, toujours!" "Moi, je vais pas le faire, toujours" "Manger du poisson ! Lui, il fait jamais, toujours!" Toujours vaut ici, on l'aura compris, évidemment, en tous cas, pourtant, bien sûr...

L'explication est simple : on a appliqué le calque d'une tournure bretonne en reprenant une sorte de redondance,

d'insistance, de mise en valeur qui se rend par ... *atav (Dait atav ! = Cours toujours! = Tu peux bien courir! )*. *Atav*, ce petit mot qui, parfois, possède le sens de... toujours.

On ne peut cependant pas confondre "*Pascal est toujours malade*" (il n'est pas encore guéri) et "*Pascal est malade, toujours*" (Pascal, quant à lui, est malade). Le contexte, la place de toujours et la pause qui le précède souvent à l'oral dans le second cas sont des indices sûrs.





# ZOOM SUR ...

## Les Services Techniques

Entretien avec Jérôme Le Meur, Directeur des Services Techniques de la commune depuis février 2018.

“Après une première année passée à la tête des services techniques de Pluvigner, j’ai pris mes repères, même si je n’ai pas encore fait le tour complet de l’activité. Mon prédécesseur a exercé sur Pluvigner pendant 34 ans : c’est un vrai challenge de prendre sa suite. Pour ce faire, je peux compter sur une équipe investie.

Le système en place fonctionne mais peut encore s’améliorer : il est difficile de ne pas se perdre parmi les multiples sollicitations aussi diverses que les demandeurs sont multiples.

Nous travaillons depuis mon arrivée sur une planification plus rigoureuse et un suivi des demandes : pas toujours simple d’être réactifs et de répondre à tous.



Il faut faire le tri et hiérarchiser les demandes entre ce qui est important et ce qui est urgent, entre ce qui est dans l’intérêt du plus grand nombre et ce qui relève du cas particulier.

De plus, ce que souhaitent les uns n’est pas toujours ce qu’attendent les autres. Enfin, nous restons limités par les moyens humains et financiers de la commune.

Les nombreux projets portés par vos élus pour le développement futur de la collectivité me sont également confiés. La modernisation de l’éclairage du centre-ville ou encore l’éclairage des lotissements privés sur Pluvigner, sont deux exemples parmi tant d’autres des études en cours.

Ces projets, qui ne sont visibles qu’en phase de réalisation, ne sont pas toujours faciles à mener (démarches administratives, établissement du projet, consultations, etc.). Ils prennent souvent plus de temps que nous le souhaiterions...

Ce temps m’est dégagé grâce à l’investissement des femmes et des hommes des services techniques dans leurs tâches respectives.

### Pluvigner en quelques chiffres

**7617** habitants

**83** km<sup>2</sup>

**250** km de chaussée

**500** km de fossés

**1** complexe sportif de **14** ha

**2** salles de sport

**7** terrains de sport dont 2 à Bieuzy-Lanvaux

**110 000** m<sup>2</sup> de pelouse

**14** bâtiments publics

**2** églises

**9** chapelles

**2** cimetières

**124** associations



## Des agents au service de la collectivité

### L'ensemble du personnel s'affaire à l'entretien général des équipements de la ville de Pluvigner.

Mathieu GESLIN responsable du Centre Technique Municipal organise l'activité de 18 personnes :

#### ♦ Didier est le responsable "voirie, bâtiment et cimetière".

→ 4 agents s'occupent des bâtiments publics (mairie, écoles maternelle et primaire, restaurants scolaires, salles des fêtes et des sports, édifices religieux, etc.). Les réparations et l'entretien ponctuels sont leur lot quotidien.

→ 4 autres entretiennent l'espace routier. Ils interviennent sur les dégradations, les demandes riveraines pour les busages, le fauchage et débroussaillage des accotements.

#### ♦ Ludovic est le responsable "espaces verts et sport".

→ 4 agents sont affectés à l'entretien des espaces verts : tailles de haies, désherbage manuel, petites tontes, entretien de chemins, fleurissement, etc. Ils sont également chargés de la propreté des rues.

→ 2 autres sont dédiés au pôle sportif. Ils entretiennent les salles, les vestiaires mais s'occupent également des tontes des terrains enherbés et des multiples terrains d'extérieurs (pétanque, tennis, etc.)

Un agent à l'atelier prend en charge l'entretien de nos véhicules et engins.

La mise à disposition de nos salles et les manifestations sur la commune de Pluvigner génèrent un emploi de plus (et cela n'est pas toujours suffisant...). Cet agent est en charge des passages de clés, des états des lieux, de l'installation de coffrets électriques, de la gestion de barrières, etc. L'agent administratif qui est à l'accueil des services techniques lui apporte une aide précieuse dans cette gestion au quotidien.



*Régis est chargé des travaux de peinture sur la commune. Aidé de Jérôme, il est actuellement en train d'effectuer le ravalement complet de la mairie.*

*Le fleurissement des parterres par le service espaces verts participe à l'embellissement de notre commune.*



## Infos pratiques

### ACCUEIL

des Services Techniques

#### Horaires d'ouverture :

Lundi : 8h30 - 12h00 / 13h30 - 17h30

Mardi : 8h30 - 12h00 / 13h30 - 17h30

*Fermé le mercredi*

Jeudi : 8h30 - 12h00 / 13h30 - 17h30

Vendredi : 8h30 - 12h00 / 13h30 - 16h30

#### Coordonnées :

14 route de Bieuzy-Lanvaux

☎ 02 97 24 96 90

services.techniques@pluvigner.fr

### ORDURES MENAGERES

Le service de collecte des ordures ménagères, effectué par VEOLIA, est géré par AQTA.

En cas de problème, contactez-les :

☎ 02 97 52 39 39

gestion.ressources@auray-quiberon.fr

### DECHETERIE

La déchèterie, gérée par AQTA, se trouve zone de Bréventec.

Horaires d'ouverture :

Lundi, mardi, mercredi, vendredi, samedi :

9h00 - 12h00 / 13h30 - 18h00

☎ 02 97 24 99 22

### COMPOSTEURS

Chaque foyer de la commune peut disposer d'un composteur pour recycler les déchets verts. Ils sont à retirer à l'accueil des Services Techniques.

# DOSSIER : ECOLES ET COLLEGE

## ECOLE JOSEPH ROLLO

L'année scolaire qui s'achève fut une nouvelle fois riche en découvertes de toutes sortes pour les élèves des 16 classes de l'école Joseph Rollo. Les sorties pédagogiques et animations organisées tout au long de l'année ont permis de créer des situations d'apprentissage diverses et variées pour tous les enfants, quel que soit leur âge.

### Citoyenneté, prévention et solidarité

Pour commencer, un grand merci aux enfants et à leurs familles, toujours solidaires.

- L'**opération "Un jouet pour nourrir un enfant"** organisée pour la 7<sup>ème</sup> année en partenariat avec "Les enfants avant tout", association d'aide à l'enfance en Afrique et à Haïti, a rencontré une fois de plus un très grand succès.

- Les élèves de CM2 ont suivi une formation avec des gendarmes bénévoles de la **prévention routière** afin de consolider leur connaissance des règles de sécurité routière liées à la pratique du vélo.

- Les élèves de CE2 et CM1 ont passé le **permis piéton** et les élèves de CM2 ont passé le **permis Internet** avec un représentant de la gendarmerie.

- Dans le cadre de la **commémoration du centenaire de l'armistice** du 11 novembre 1918, les 4 classes ont participé activement aux cérémonies spéciales organisées par la mairie. Monsieur Roze, du Souvenir Français, est intervenu à l'école et les classes se sont rendues au monument aux morts pour accueillir le relais du souvenir français. Les classes ont été récompensées pour leur participation aux célébrations par une remise d'un certificat d'engagement en qualité de gardien de la mémoire.



Opération "Un jouet pour nourrir un enfant"



Participation aux cérémonies de commémoration



Bravo aux parents qui n'ont pas hésité à accompagner les enfants dans l'effort !



Bal du monde

### Education physique et sportive

- Grâce au club de **volley** de Pluvigner, 2 classes ont suivi un cycle d'apprentissage animé par un éducateur du club.

- En septembre a eu lieu la première édition du **cross de la maternelle** auquel ont participé toutes les classes, en novembre toutes les classes de l'élémentaire se sont quant à elles retrouvées pour un **cross au Goh Lanno**.

- De septembre à mars, les 6 classes de cycle 2 ont suivi tour à tour un **cycle natation** au centre Alré'o d'Auray.

- 6 classes ont adhéré cette année à l'**USEP 56** (Union Sportive des Ecoles Publiques) et **diverses rencontres ont eu lieu avec les autres écoles des circonscriptions d'Auray et des Landes de Lanvaux** : cross à Landévant, rencontre matern'athlé à la salle Le Borgne, p'tit bal breton à la salle de La Madeleine, bal breton et bal du monde à la salle Le Borgne, tous animés par de "vrais" musiciens, journée printemps des maternelles à l'étang de la forêt à Brandivy.

Cette année, les classes de CE2 ont découvert en plus une nouvelle activité : le rugby. Leur cycle d'apprentissage s'est terminé par une rencontre inter écoles à Auray au mois de mai.

La saison USEP se terminera avec la sortie vélo à l'étang de la forêt.



## Parcours d'éducation artistique et culturelle

- Les élèves ont assisté à des **spectacles musicaux** de très grande qualité proposés par les Jeunesses Musicales de France à Locoal-Mendon.
- Notre partenariat avec l'**artothèque d'Hennebont** se poursuit, des œuvres sont exposées à l'école tout au long de l'année pour accompagner le travail en arts visuels.
- Les classes de CE2 et CM1 ont participé au projet "**école et cinéma**" afin de faire découvrir aux élèves des œuvres cinématographiques lors de projections spéciales.
- 6 classes ont bénéficié des interventions de Benjamin le Gal, professeur à l'école de musique. Deux **spectacles** ont clôturé leur travail, l'un à la salle de La Madeleine en mars, l'autre en mai à la salle le Borgne sur le thème de l'opéra bouffe. En lien avec ce projet, des classes ont eu la chance d'assister à une représentation à l'**opéra de Rennes** en février.
- Toutes les classes de la maternelle se sont regroupées pour chanter les poètes dans le cadre du **projet "écoute et chante"**.
- En mars, une classe de CE1 a accueilli l'auteur illustrateur du "Quatuor à cornes". Ce matin-là, **Yves Cotten** a conté et dessiné une histoire de vache farfelue, sollicitant les élèves pour le scénario, leur expliquant le pas à pas du dessin.
- Les classes de GS et de MS/GS sont allées au **musée des Beaux-Arts à Rennes**. Animation autour d'un tableau de Rubens et jeu de piste dans le musée pour une classe, animation sur le thème de l'archéologie et jeu du serpent pour l'autre.
- En juin, les classes de CE2 visiteront également ce musée avec des animations sur les thèmes "ombres et lumières" pour l'une, "musique et peinture" pour l'autre.
- En fin d'année, l'**exposition Dire Lire** dans le hall de la mairie permettra de présenter le travail réalisé en particulier en arts visuels par toutes les classes de l'école.



Après avoir travaillé sur ses albums, les CE1 ont rencontré Yves Cotten, auteur-illustrateur



Opéra de Rennes

## Découvertes et projets divers

- 1 classe de CE2 a participé à un **projet organisé par 4 étudiants de BTS Gestion et Protection de la nature à l'étang de la forêt**. Les ateliers proposés, cycle de l'eau, reconnaissance de poissons et d'invertébrés, initiation à la pêche, ont beaucoup plu aux enfants, même si ça ne "mordait" pas beaucoup...
- Les élèves de CP ont passé une journée à **Poul Fetan**
- 6 classes vont partir en fin d'année pour des **séjours à Penthièvre, sur la Presqu'île de Quiberon et sur l'île de Houat**.
- 5 classes ont suivi **Jonas Gerckens**, papa de 2 élèves de l'école et skipper professionnel pendant la Route du Rhum. Jonas est venu rencontrer les enfants avant son départ et après la course pour présenter puis raconter son périple et répondre à leurs très nombreuses questions. Fin avril, 2 classes ont visité la **Cité de la Voile** à Lorient et les enfants ont même été reçus sur le bateau de Jonas, basé juste à côté.



Avec l'équipe enseignante dynamique et très investie présente à l'école, les projets sont nombreux. Merci à la mairie qui nous accompagne et qui nous aide à financer de nombreux projets... Merci à l'Amicale Laïque dont les membres se dépensent sans compter pour organiser diverses manifestations dont les bénéfices servent également à financer les projets. Merci à RécréAction pour son engagement tout au long de l'année à nos côtés. Et enfin un grand merci aux parents qui se rendent disponibles pour nous accompagner, parents que l'on fait courir, nager, pédaler... Leur présence est indispensable à la mise en place et à la réussite de nos projets.

Evelyne NICOL - Directrice de l'école Joseph Rollo

# DOSSIER : ECOLES ET COLLEGE

## ECOLE SAINT-GUIGNER

L'année scolaire 2018/2019 s'achève... Ce fut une année riche en découvertes et en partage pour les 352 élèves de l'école. Nous avons obtenu l'ouverture de notre cinquième classe bilingue et nous avons fêté les 25 ans de notre filière. Depuis le mois de septembre, les activités pédagogiques sont choisies et orientées par notre thème d'année "Contes et légendes".

### Contes et légendes



#### • Lecture de contes

Au mois de novembre, les "Conteurs du Golfe" sont venus conter des histoires à l'école.

#### • Les contes en maternelle

Pour continuer notre travail sur les contes, les maternelles ont assisté au spectacle "Croq'Contes" réalisé par la compagnie Mouton Major.

• A la période de Noël, c'est avec enthousiasme qu'ils ont suivi le **spectacle de marionnettes** "Le père Noël a disparu" qui allie la magie de Noël et l'univers des contes.

**Expositions "Contes et légendes"** Lors de nos portes ouvertes en avril, nous avons ouvert les expositions. Une sur le site de la maternelle et l'autre au primaire. Les parents sont venus découvrir les œuvres des enfants. Cette soirée permet également d'échanger avec les enseignants.

#### • Spectacle "Il était une fois... "



Cette année, les primaires sont montés sur scène pour notre spectacle annuel. Nous avons découvert des princesses, des chevaliers, des dieux grecs... Une multitude de per-

sonnages rencontrés dans les contes.

#### Le château de Suscinio

En avril, les CE1 ont pu découvrir les trésors du château de Suscinio et ses alentours. Dans le prolongement du thème des contes et légendes de cette année, les élèves se sont plongés dans le Moyen Age.

#### "Légendia parc" à Frossay

En juin, les élèves de CP et GS y découvriront des spectacles et animations sur 33 hectares avec plus de 400 animaux.

#### Des contes en plein air pour les maternelles

Pour leur sortie éducative, les maternelles se rendront dans les salines de la Trinité sur Mer où des conteurs les attendront.

### La chorale

Les élèves ont bénéficié de séances de musique avec Benjamin Le Gal.



### Les activités sportives

• Au mois d'avril, à Pluvigner a eu lieu la **rencontre d'endurance** avec toutes les écoles du réseau de St Anne d'Auray... Belle journée sportive !



• Au 1<sup>er</sup> trimestre, les CP ont bénéficié d'une **initiation au Volley** par l'intermédiaire du club de Pluvigner.

• **Les 3 classes de CM1 et CM2 participent aux jeux régionaux UGSEL.** Les élèves des écoles bretonnes inscrites à ces jeux se retrouveront le mardi 18 juin au Château de Kerguéhenec pour participer à différentes activités telle que la course d'orientation.

• **En CE2, l'année scolaire a été très sportive !** La classe a enchaîné les activités et rencontres sportives depuis le début de l'année : basket, lutte, thèque, danse, endurance, course d'orientation, piscine, tennis !





### • Passeport glisse et volcanisme

Au mois de mars, tous les élèves de CM2 ont pu découvrir l'Auvergne et ses volcans.

Les enfants ont exploré La Bourboule avec un jeu de piste, découvert la vie des montagnards d'autrefois avec la visite du musée de la Toinette, observé des chamois et des mouflons, écouté des contes captivants, joué aux chercheurs de trésor en partant à la quête des perlites, expérimenté les pistes avec le ski de fond, fait des batailles de boules de neige, arpenté le Mont Dore en raquettes, fait une sortie en chien de traîneau, participé à un concours de bonhomme de neige... La semaine a vraiment été très riche en découvertes !

Et depuis la visite de Vulcania, du volcan à ciel ouvert de Lemp-tégy, et grâce à notre guide de la semaine, grand spécialiste en vulcanologie, les volcans n'ont maintenant plus de secret pour les enfants. Et quelle boum pour finir le séjour ! Que des bons souvenirs !



### Une nouveauté pour les maternelles

Cette année, les élèves de la maternelle s'initient à l'anglais par le biais de l'association "Pop English". Candice, leur professeur, qui a vécu 14 ans aux Etats-Unis, intervient tous les jeudis matins auprès des enfants.

Un grand merci à tous les acteurs qui participent à la vie de l'école et qui rendent tous ces projets réalisables : l'équipe éducative, les enfants, les familles, l'OGEC, l'APEL, la municipalité et la paroisse. Bel été à tous et rendez-vous le lundi 2 septembre.

Gwénaëlle Kerbart - Directrice de l'école St Guigner

☎ 02 97 24 75 69 - Blog : [ecolesaintguignerpluvigner](http://ecolesaintguignerpluvigner)

### Du jardinage à l'école

*Arruet eo an nevez-amzer! E miz Ebrel skolidi klas ar re vihan ha re ar CM o deus jardinet asambles! Hadet o deus bokedoù a bep seurt, roz-indez, boked ar sterenn, soursi, boked kabusin, tro-heol... Ar re vras o deus sikouret ar re vihan evit brasañ plijadur an holl! Batrousañ, hadañ, दौराण e oa ken bourrap! Gortozomp bremañ evit ma vo ar bokedoù en o bleuñv e miz Mezheven!*

Le printemps est arrivé! En avril, les élèves de la petite section et de CM ont jardiné ensemble! Ils ont semé des graines de fleurs de toutes sortes, des œillets d'Inde, des belles de nuit, des soucis, des capucines, des tournesols... Les grands ont aidé les petits pour le plus grand plaisir de tous! Patouiller, semer, arroser était si agréable! Attendons maintenant la floraison qui aura lieu en juin!



### Action caritative "Soutien à Joachim"

Après une célébration à l'église, les élèves des classes primaires sont venus partager des activités et un pique-nique avec les classes maternelles. Le bénéfice de cette action d'un montant de 1344 € a été reversé à l'association "Soutien à Joachim". Celui-ci, victime d'un accident qui l'a paralysé, était venu témoigner dans chaque classe.



# DOSSIER : ECOLES ET COLLEGE

## ECOLE SAINTE-ANNE

L'année scolaire 2018-2019 à l'école Sainte Anne de Bieuzy-Lanvaux a été riche et dynamique. Riche de découvertes, de projets, d'échanges et de rencontres. Nous avons accueilli 165 élèves répartis de la PS au CM2.

### *L'eau et l'environnement*

Cette année nous avons travaillé sur le thème "L'eau et l'environnement" à travers l'album d'Orianne Lallemand "Le loup qui rêvait d'océan".

- Intervention de Delphine GUERINEAU de l'association Natur'au fil sur "**Le chemin de l'eau**"
- Intervention de l'association Eau & Rivières de Bretagne sur le **cycle domestique de l'eau** (1/2 journée d'animation par classe du CP au CM2)
- **Projet musical** avec Benjamin de l'école de musique de Pluvigner sur un cycle de 16 séances
- **Chorale CM/Collège** sur le thème de l'eau avec une représentation à l'Espace 2000 de Grand Champ
- Intervention d'AQTA sur le **tri des déchets** de la PS au CM2 et **visite du centre de tri** SYSEM de Vannes pour les CE2 et CM
- Mise en place de deux **lombricomposteurs** afin de limiter les déchets de l'école
- Poursuite du **recyclage** du papier, des bouchons, des cartouches d'encre et des piles
- **Initiation à la pêche** et découverte du milieu pour toutes les classes avec la Fédération de Pêche du Morbihan et AAPPMA du Loch
- **Classe de mer** à Larmor-Baden pour les élèves de PS2, MS et GS,
- **Classe rivière** à Belle-Isle-en-Terre pour les élèves du CP au CM2.



*A la découverte des joies de la pêche*



*Visite du centre de tri de Vannes*



*Classe de mer à Larmor-Baden*

### *Défi*

L'année scolaire avait débuté par un défi lancé à tous les acteurs de l'école, élèves, enseignants, personnel et familles : "**10 jours sans écran**". Ce défi a été un véritable succès, tout le monde a joué le jeu, au-delà de nos espérances ! Nous le renouvelerons en 2019/2020 avec quelques nouveautés et une surprise pour mieux accompagner les enfants et les familles.

Dans notre école, nous avons aussi vécu de nombreux autres projets :

### *Apprentis citoyens*

• Cette année encore, les élèves de CM1/CM2 ont participé au concours du souvenir français sur le thème "Le ou les monuments aux morts de notre commune". Un travail très enrichissant a été mené d'octobre à mars, les élèves se sont rendus à la mairie de Pluvigner pour travailler sur les archives de la commune avec l'aide de bénévoles de l'association Pluvigner-Patrimoines. Ils ont appris beaucoup sur le monument aux morts de Pluvigner. La classe termine 1<sup>ère</sup> du concours pour le comité Auray-Pluvigner et une délégation de 4 élèves se rendra en juin à la Préfecture pour la remise départementale des prix !



*Visite à la mairie pour un travail sur les archives communales*



- En début d'année scolaire, les élèves du CP au CM2 ont élu leurs représentants. Les **délégués** élus mènent des échanges aux côtés de la directrice afin d'améliorer la vie de l'école et de la cour de récréation. Ils se sont vus attribuer un budget afin d'acheter du matériel de cour pour petits et grands. Ils n'ont pas tout dépensé... il reste quelques petits sous ! (rires)
- Les CM bénéficieront d'une animation proposée par le Crédit Agricole "**Un banquier dans ma classe**"... place aux comptes !
- Les élèves ont pu être sensibilisés à Internet avec le "**Permis Internet**" et à la route et ses dangers avec le "**Permis Piéton**".

### Apprentis scientifiques

- **Défis mathématiques de la GS au CM2.** Les élèves de l'école ont très bien travaillé puisque les CE2/CM1 terminent 2<sup>èmes</sup> sur 11 classes et les CM1/CM2 terminent 1<sup>ers</sup> sur 42 classes participantes.
- Les CM1/CM2 ont également participé au **championnat de calcul mental**, avec l'application "Mathador Classe". A ce jour, nous ne connaissons pas les résultats au niveau régional et national.
- Les élèves de MS/GS ont mis en place dans leur classe un **aquarium**, et depuis déjà quelques semaines, les naissances s'accumulent...15 au mois d'octobre et 25 petits poissons sont nés le 2 mai pour le plus grand bonheur de tous.

### Apprentis sportifs

- En octobre, tous les élèves de l'école ont participé à une **rencontre sportive interclasses**.
- Participation à un **cycle de piscine de la PS au CM2**, à Grand-Champ et Auray.
- **Projets UGSEL** : animation "Roule & Glisse" avec un cycle trotinettes pour les élèves de GS/CP et CP/CE1, rencontres sportives de réseau et action caritative au profit de l'association "Rêves de Clown".
- Les élèves ont accès à la **salle multifonction Kozh-Kastell**, ils peuvent s'y rendre pour faire du sport toutes les semaines.
- Les classes de PS, MS et GS profiteront d'une initiation poney au centre équestre de Pluvigner.



"Roule & Glisse" pour s'initier à la trottinette

### Apprentis jardiniers

- Les jardiniers en herbe se sont rendus à la **jardinierie de Porh Mirabeau** dans le cadre de la semaine du jardinage.
- Les élèves de CP/CE1 ont travaillé autour des **carrés potagers**... la dégustation va bientôt commencer !

### Apprentis collégiens

- Les élèves de CM1/CM2 se sont rendus au **collège Saint Joseph de Grand Champ** pour la traditionnelle journée d'intégration en octobre et une nouvelle fois en avril pour les Olympiades.



### "Apprentis" lecteurs

- Les CM2 ont préparé le **championnat de lecture à voix haute** et c'est Norig Léveillé qui a représenté l'école à la finale départementale, elle termine 2<sup>ème</sup>, bravo à elle !
- Mise en place du **club de lecture** de septembre à avril 1h par semaine. L'objectif était de favoriser l'accès aux livres et la lecture pour les enfants de la PS au CM2.
- **Marie-Pierre de la médiathèque** a accueilli les classes de la PS au CE1 afin de leur faire découvrir ou redécouvrir les lieux et l'univers de la littérature de jeunesse.

→ Un grand merci à tous les acteurs qui participent au quotidien à la vie de l'école et qui rendent tous ces projets réalisables : l'équipe éducative, les enfants, les familles, l'OGEC, l'APEL, la municipalité et la paroisse.

Bel été à tous et rendez-vous le lundi 2 septembre pour le traditionnel accueil café à partir de 8h20.

Hélène NIZAN, Directrice de l'école Sainte-Anne

[ecolebieuzylanvaux.toutemonecole.fr](http://ecolebieuzylanvaux.toutemonecole.fr)

☎ 02 97 56 02 19

[eco56.stean.bieuzy-lanvaux@enseignement-catholique.bzh](mailto:eco56.stean.bieuzy-lanvaux@enseignement-catholique.bzh)

# DOSSIER : ECOLES ET COLLEGE

## COLLEGE GOH LANNO

Une année scolaire à nouveau dense et dynamique avec de nouveaux projets : dispositif classe en entreprise, formation à l'oral, matchs d'improvisation, participation au don de sang...

### Un projet d'établissement innovant

#### • Neurosciences

Le projet Neurosup, proposé aux classes de 6<sup>ème</sup>, est une formation qui a pour objectif une meilleure compréhension des mécanismes d'apprentissage.

#### • Projets pédagogiques interdisciplinaires

Dans le cadre des EPI (Enseignements Pratiques Interdisciplinaires), les élèves sont engagés avec leurs enseignants dans des projets qui donnent du sens aux apprentissages :

- mini-conférences scientifiques
- communiquer sans la parole (création d'une vidéo artistique)
- devoir de mémoire avec l'écriture de textes et participation aux cérémonies commémoratives
- travail sur l'égalité filles-garçons...

#### • Accompagnement personnalisé

La mise en place de l'accompagnement personnalisé pour tous les niveaux de classe est basé sur un renforcement des acquis en maths, français, sciences, anglais et un projet innovant sur l'expression orale.

#### • Le numérique au service des apprentissages :

- Des pratiques pédagogiques innovantes grâce aux outils nomades (valises d'Ipad), aux salles informatiques et aux salles de technologie dotées de matériel neuf.
- Un CDI rénové avec des ressources importantes et un accueil sur toute la semaine y compris sur la pause méridienne. L'éducation à l'image est présente dans les enseignements ainsi qu'une politique de prévention sur les risques d'Internet.
- Un environnement numérique de travail au service de la réussite des élèves et de la communication avec les usagers (Pronote, Moodle, Toutatic)

#### • Le programme "Devoirs faits"

Ouvert à tous du lundi au jeudi de 17h à 18h ainsi que sur les heures de permanence et le midi, il propose aux élèves un temps d'étude accompagnée pour réaliser leurs devoirs. Le soir, une professeure des écoles honoraire, un service civique et des assistants d'éducation accompagnent quotidiennement plus de 50 inscrits tout en favorisant l'autonomie et la coopération entre pairs.

• Un travail de liaison avec les écoles primaires et les lycées pour améliorer le suivi et la réussite des élèves avec une journée de découverte du collège pour les élèves de CM2.



Visite de l'usine Hill-Rom dans le cadre du dispositif "classe en entreprise"

### Un parcours d'orientation riche et ambitieux

- Accompagnement et suivi individualisé des élèves .
- Interventions de professionnels auprès des élèves de 4<sup>ème</sup> et 3<sup>ème</sup> pour les accompagner dans leur choix d'orientation.
- Participation des classes à la semaine école-entreprise : dispositif classe en entreprise avec Hill-Rom pour une classe de 3<sup>ème</sup>, visites d'entreprises à Auray.
- Participation des élèves de 4<sup>ème</sup> au Forum des Métiers d'Auray.
- Organisation d'actions telles que "Entreprendre pour apprendre" pour développer la créativité des élèves (création d'une mini-entreprise).

### Un parcours culturel et citoyen axé sur l'engagement et l'autonomie des élèves grâce :

- A l'accès aux ressources de l'établissement (foyer, salles de permanence équipées de tablettes numériques, salle informatique) en autonomie sur le temps hors cours
- Au **Conseil de Vie Collégienne** qui propose des aménagements de vie quotidienne.
- Aux **délégués de classe** qui ont été formés à la prévention du harcèlement scolaire au mois de décembre.
- Aux élèves qui créent et animent des **clubs** le midi (Théâtre, Jeux de société, Ecriture, Dessin, Ciné-club).
- Aux professeurs qui ont fait découvrir le **théâtre** lors d'une sortie au Centre Athéna à Auray. Une représentation des pièces jouées par le Club de Théâtre aura lieu le lundi 24 juin à 20h à la salle la Madeleine.
- Au professeur d'enseignement musical qui anime une **chorale** et a créé un **groupe instrumental**. Un concert aura lieu le vendredi 7 juin à 20h à la salle la Madeleine.
- Au groupe d'élèves qui écrivent et publient 3 fois par an le **journal du collège "Les échos"**.
- Une **cérémonie de remise des diplômes du Brevet des Collèges** en présence de M. le Maire et ses adjoints.



## La semaine culturelle, citoyenne et d'ouverture

Cette année, elle s'est déroulée du 25 au 29 mars 2019. Toutes les classes étaient concernées, avec un programme riche et varié.



Toutes les classes de 3<sup>ème</sup> ont bénéficié d'un séjour ou d'un échange à l'étranger. **Un appariement avec un établissement espagnol a permis à une classe de se rendre en Espagne.** Ils reçoivent ensuite les correspondants en famille.



Les autres classes de 3<sup>ème</sup> ont bénéficié d'un **séjour à Londres** axé sur le thème de "la Guerre des 2 côtés de la Manche" qui s'est terminé par la visite des plages du Débarquement en Normandie.



Atelier "Contes" avec Frédéric Faragorn

Les élèves ont participé toute l'année à plusieurs **actions de solidarité** avec beaucoup d'engagement et de réussite : Tournoi ELA, récupération de chaussures usagées, découverte de produits locaux, recyclage du papier. Les volontaires de 4<sup>ème</sup> ont suivi une formation aux Premiers Secours.



Tournoi ELA

Toutes les classes ont bénéficié d'**ateliers ou de sorties** : contes, sources d'énergie, machine climatique, transformation des énergies, Agenda 21, atelier "J'ai vu un documentaire", fabrication du pain au levain, découverte de l'agriculture biologique... Tous ont bénéficié d'**actions de prévention** des risques (Internet et les réseaux sociaux, sécurité routière, estime de soi...).



Atelier "fusées"

### Les associations du collège et les activités périscolaires

- L'**association sportive** propose de nombreuses activités aux élèves le midi et participe avec succès aux rencontres départementales.
- La **section sportive foot** a remporté le titre de Champion de Bretagne dans la catégorie Excellence. Une équipe de foot féminine de filles est en projet pour l'année 2019-2020.
- Le **Foyer socio-éducatif** participe financièrement aux activités et organise des actions de solidarité.
- L'**association des parents d'élèves** organise, finance des projets et organise la soirée de fin d'année scolaire qui aura lieu le vendredi 14 juin.

Mireille PERSON-LE GOFF, chef d'établissement

[www.collegegohlanno.fr](http://www.collegegohlanno.fr)

☎ 02.97.24.71.56 - ce.0561356v@ac-rennes.fr

# Bientôt un habitat participatif à Pluvigner : les Amis de la Courette

## ♦ Qu'est-ce qu'un habitat participatif?

"L'habitat participatif est une démarche citoyenne qui permet à des personnes physiques de s'associer afin de participer à la définition et à la conception de leurs logements et des espaces destinés à un usage commun, de construire ou d'acquérir un ou plusieurs immeubles destinés à leur habitation et d'en assurer la gestion ultérieure ..." Extraits de la loi ALUR 24 mars 2014

L'habitat participatif permet de limiter l'étalement urbain et de revitaliser les bourgs. Par la mutualisation des moyens, il facilite les liens sociaux et développe une solidarité de proximité. En basant son fonctionnement sur l'entraide et le partage, il contribue à anticiper les effets du vieillissement et la solidarité intergénérationnelle.



## ♦ Quel est le projet des Amis de la Courette ?

Un groupe de 10 personnes (5 foyers) s'est constitué en association "les Amis de La Courette". Ils souhaitent un habitat sain, respectueux de l'environnement, basé sur une mixité sociale et générationnelle et un partage des moyens financiers (autofinancement, prêts, non spéculation).

**Les Amis de la Courette pensent pouvoir vivre dès l'automne 2021 dans un petit collectif d'un étage pouvant accueillir 7 logements. L'implication des nouveaux arrivants participera à la finalisation du projet.**

Ce sera un habitat pensé par les habitants qui décident d'être acteurs de leur lieu de vie, dans la solidarité et le "vivre ensemble". Après diverses recherches dans le Pays d'Auray, les Amis de la Courette sont se fixer à Pluvigner sur un beau terrain de plus de 2000 m<sup>2</sup> en plein centre-ville.

Chacun disposera d'un logement indépendant et partagera des espaces communs, en étant attentif à l'équilibre entre intimité et vie collective. Les espaces communs prévus sont : salle de convivialité (repas, musique...), atelier, chambre d'amis, espace garages (vélos et autres), buanderie, jardin et potager.

L'empreinte écologique sera intégrée à toutes les phases du projet : conception et construction tendant vers l'habitat passif à énergie positive, mode de vie au quotidien (récupération d'eau, tri des déchets, compost, mutualisation de certains biens).



## → Ce nouveau mode de vie vous intéresse ?

**Il reste 2 logements modulables sur les 7 prévus** (préférence pour des familles) !

Renseignez-vous en prenant contact :  
Jakeline : 06 71 54 02 98 - Annie : 06 80 94 04 64 ou  
Marie-Laure : 07 86 15 17 99  
lacourette2@yahoo.com

## Pour des vacances en toute tranquillité

Avez-vous pensé à sécuriser votre habitation avant de partir en vacances ? Connaissez-vous l'opération "tranquillité vacances" ? Voici quelques conseils bien utiles pour vous garantir de passer de bonnes vacances.



### 1 – Signalez votre absence à la gendarmerie locale

Avant de partir, signalez à la brigade de gendarmerie de votre domicile, votre départ en vacances. Pendant votre absence, des patrouilles de surveillance seront effectuées, de jour comme de nuit, en semaine comme le week-end, afin de dissuader tout individu de tenter de cambrioler votre domicile.

### 2 – Avant de partir :

- ♦ N'indiquez pas vos dates de départ en congés sur les réseaux sociaux.
- ♦ Évitez les signes révélant votre absence (courrier accumulé dans la boîte aux lettres, dates d'absence sur le répondeur téléphonique,...)
- ♦ Fermer correctement fenêtres et volets.
- ♦ Vérifiez le bon état de vos serrures et verrous.
- ♦ Ne pas cacher ses clés sous le paillason, dans un pot de fleurs ou tout autre endroit à l'extérieur !
- ♦ Dans la mesure du possible, ne laissez pas de grosses sommes d'argent dans votre habitation. Mettez vos bijoux, objets d'art et valeurs en lieu sûr. Répertoirez et photographiez-les.



# Pluvigner chante entre les murs

Vendredi 5 juillet 2019 - 20h15

Comme chaque année, l'association Kerlenn Sten Kidna, qui propose des cours de breton pour adultes tout au long de l'année à Pluvigner et dans plusieurs communes du pays d'Auray, propose une balade musicale dans le bourg de Pluvigner. Cette été, elle aura lieu le vendredi 5 juillet 2019, à partir de 20h15.

Les bénévoles de l'association et leurs partenaires vous mèneront à travers les ruelles, les chemins et les places vers de nombreuses surprises. Musiciens, conteurs et chanteurs vous attendent pour une soirée conviviale, en français et en breton.

Du plaisir pour les yeux et les oreilles !

Ne manquez pas cette nouvelle édition.

Pour tout public, sans restriction.

## A blasenn da blasenn e Pleuwigner d'ar Gwener 5 a viz Gourhelen 2019



Kerlenn Sten Kidna, ar gevredigezh a ra àr-dro kentelioù brezhoneg evit an dud deuet a hed ar blezad e Pleuwigner hag e kumunioù Bro an Alre a ginnig deoc'h ur valeadenn e bourc'h Pleuwigner d'an 5 a viz Gourhelen adalek 8e15 da noz.

El bep blez e vo lusket ar valeadenn-mañ get tud a youl vat kevredigezh Kerlenn Sten Kidna hag o c'hevelerion. Ambrouget e veoc'h dre ruioù hag ivarzhoù war-zu oberezhioù dishenvel. Un droiadig hent e gwirionez met atav get ur bochad traoù kaer ha dic'hortoz da gavout. Bout e vo sonerion, konterion ha kanerion doc'h ho kortoz evit un nozhvezh plijus e galleg hag e brezhoneg. Kanet 'vo, c'hoarzhed' vo !

Neuze, skrivit an deziad-mañ en ho kalander !

Digor eo da razh an dud evit netra. Dait niverus da gemer plijadur !

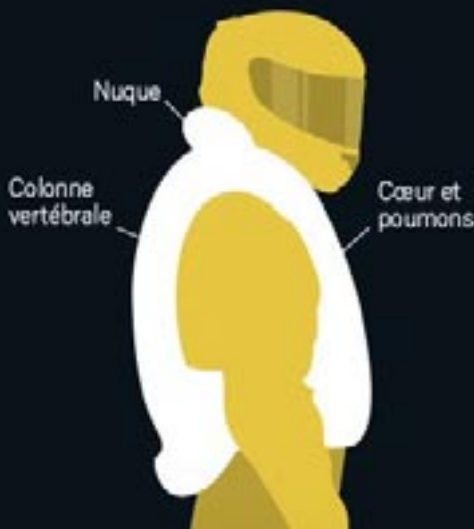


KERLENN STEN KIDNA

6 rue Joseph Rollo - 56400 An Alre/Auray

☎ 02.97.29.16.58.

www.ksk.bzh



L'airbag protège les organes vitaux.  
Plus d'informations sur [securite-routiere.gouv.fr](http://securite-routiere.gouv.fr)

# OFFREZ-LUI UN CADEAU POUR LA VIE OFFREZ-LUI UN AIRBAG

**SÉCURITÉ ROUTIÈRE**  
**TOUS RESPONSABLES**



# 75<sup>ème</sup> anniversaire des combats de Libération de la Bretagne

## Deux cérémonies pour honorer la mémoire des Résistants

Au printemps 1944, la Résistance préparait le débarquement des Alliés pour la Libération du pays, en collectant des renseignements, en pratiquant des sabotages de lignes électriques, téléphoniques et ferroviaires et des attaques ciblées. Puis, après le Jour J, par des actions visant à retenir en Bretagne des troupes allemandes devant rejoindre la Normandie, d'autres combats plus intenses auront lieu, notamment à Saint-Marcel, avant que les FFI (Forces Françaises de l'Intérieur) se voient confier le dispositif autour des poches de Lorient et Saint-Nazaire jusqu'à leur reddition le 9 mai 1945. De très nombreux résistants bretons tomberont durant cette période 44-45.

Le Souvenir Français et l'UNACITA appellent la population à se joindre aux élus de Pluvigner pour **honorer la mémoire des 35 résistants**, nés, résidant ou victimes de la barbarie nazie à Pluvigner et dont les noms sont inscrits sur le monument aux morts, à l'occasion de **deux cérémonies** :

- **Vendredi 28 juin à 17h00 devant la stèle de Chanticoq à Bieuzy-Lanvaux**
- **Dimanche 21 juillet à 11h00 devant la stèle du Véniel.**



### SOUVENIR FRANCAIS

Président du Comité Auray-Pluvigner du Souvenir Français : Didier Roze

☎ : 09.50.34.73.56 ou 06.88.03.92.47  
ker.rozen@free.fr

UNACITA - Union Nationale des Anciens Combattants d'Indochine, des Territoires opérationnels extérieurs et d'Afrique du Nord.

Président : François Gicquel  
☎ 02 97 24 71 59

## La gendarmerie recrute

En 2019, plus de 10 000 postes sont proposés.

Plusieurs recrutements possibles, de 17 à 40 ans, sans conditions de diplôme jusqu'à bac +5.

**Venez les rencontrer durant les séances mensuelles d'information :**

- 2<sup>ème</sup> mardi de chaque mois 10h00 à la Gendarmerie de Lorient, caserne Joffre, 32 rue du Couëdic
- 3<sup>ème</sup> mardi de chaque mois à la Gendarmerie de Vannes, caserne Guillaudot, 2 place de la Libération

**Pour plus de renseignements :**

Centre d'Information et de Recrutement de la Gendarmerie de Rennes

85, boulevard Clemenceau, 35 200 Rennes  
cir.rennes@gendarmerie.interieur.gouv.fr

☎ : 02 99 32 52 90

www.lagendarmerierecrute.fr







## Naissances et mariages du 27 décembre 2018 au 4 mai 2019

(pour les familles ayant donné leur autorisation)

### Bienvenue à ...

- LE BERRIGAUD Rose née le 27 décembre 2018
- GONZALEZ TURPIN Aline née le 18 janvier 2019
- LE MÉRO Tristan né le 17 janvier 2019
- SOULARD William né le 25 janvier 2019
- LEBON VICHOT Oriane née le 27 janvier 2019
- TARTESSE Adelino le 31 janvier 2019
- LE FUR Victor le 03 février 2019
- KERGOUSTIN Mila le 07 février 2019
- CARNAC Enora le 20 février 2019
- LE RAY Marley né le 18 février 2019
- HATTE Louis né le 27 février 2019
- RIGUIDEL Lilyana née le 12 mars 2019
- KERRIOU Valentin né le 16 mars 2019
- GHERSBOUSBANE Lyhona née le 18 mars 2019
- LE CORNEC Lenawenn née le 18 mars 2019
- NICOLAS CAMENEN Timéo né le 21 avril 2019

### Félicitations aux nouveaux mariés

- TRÉHIN Frédéric et PIRIOU Fanny  
=> le 06 avril
- GALLARD Vincent et LE DU Marion  
=> le 04 mai

LES PRODUITS LOCAUX  
**MÈNENT L'ENQUÊTE**

POUR NOTRE DÉVELOPPEMENT SUR LE TERRITOIRE...

DITES-NOUS COMMENT VOUS NOUS CONSOMMEZ !

RÉPONDEZ SUR  
**PAYS-AURAY.FR**  
JUSQU'AU 30 JUIN

Pays d'Auray

Le Pays d'Auray a lancé ces dernières années un projet de mise en valeur des productions locales dans le cadre d'une démarche autour du "Bien manger en Pays d'Auray".

Notre territoire regorge de richesse et de diversité dans les produits locaux, de la terre à la mer. Un des enjeux du projet est de les rendre plus visibles et plus accessibles pour les consommateurs, habitants du territoire, touristes de passage ainsi qu'en restauration collective.

Après avoir édité le guide des producteurs locaux, le Pays d'Auray lance une enquête auprès du grand public pour mieux comprendre les pratiques et les attentes en matière de consommation de ces produits.

Le questionnaire est en ligne jusqu'au 30 juin.

Facile d'accès et rapide, il aborde quatre thématiques :

- ♦ Les habitudes de consommation (lieux, fréquences d'achat ...)
- ♦ La perception d'un produit local
- ♦ Les attentes et freins à leur consommation
- ♦ Les motivations et les intentions d'achats

Alors à vous de jouer ! Prenez dix minutes pour répondre au questionnaire et merci d'avance pour votre participation !

# LA TRIBUNE DE L'OPPOSITION



Chères Pluvignoises, chers Pluvignois,

Bonjour à toutes et à tous,

## ♦ Quelles sont les nouvelles depuis le début de l'année 2019 ?

A cette question, nous sommes persuadés que vous connaissez déjà la réponse. Vous avez sans doute déjà lu les comptes rendus des conseils municipaux ou peut-être avez-vous assisté aux différentes réunions du conseil municipal (c'est public et gratuit, faut-il le rappeler?).

### → Les différents chantiers avancent :

Pôle Culturel Eugène Le Couviour avec son espace vert paysagé (nous y tenons !), tribunes du stade, quartier du Hirello, etc.

♦ **L'activité immobilière**, tant en transactions qu'en constructions neuves, reste soutenue, ce qui est un signe positif pour la commune de Pluvigner.

♦ Au moment où vous lisez ce bulletin, les **élections européennes** auront eu lieu. Bien sûr, la démocratie locale vous parle plus : vos élus sont proches et vous pouvez les interpeller. Bruxelles est plus éloignée et semble être aussi à distance de vos préoccupations quotidiennes.

Qu'on y prenne garde, l'Europe doit être forte et unie, si nous ne voulons pas nous faire croquer tout crus par certains prédateurs, ces super-puissances dirigées par des monarques qui n'ont rien de doux rêveurs romantiques !



De gauche à droite :  
Jean-Marie Ménard,  
Martine Le Cam,  
Sandra Le Tarnec,  
Stéphane Rio,  
Alain Juiif,  
Bernard Robic,  
Yvonnick Guéhennec.

Mais quelle chance avons-nous de vivre en Bretagne !

## ♦ Mais au fait, **connaissez-vous bien votre Bretagne ?**

Deux questions : La Loire-Atlantique et Nantes font-ils partie de la Bretagne ?

Nantes, Naoned en breton, a vu naître Anne de Bretagne, fille du Duc François II, duchesse de Bretagne puis Reine de France. En 1941, le Régime de Vichy dirigé par Pétain (encore lui !) a amputé la Bretagne de la Loire Atlantique.

Les autoroutes gratuites grâce à Anne de Bretagne ? C'est plutôt une légende. C'est le CELIB (Comité d'Etudes et de Liaison des Intérêts Bretons) qui a décidé, dans les années 60, de "désenclaver" notre région, grâce à un programme de travaux très ambitieux (routes à 4 voies gratuites, Port de Roscoff...).

Vous aviez les bonnes réponses ? Bravo, vous connaissez bien votre Histoire de ... Bretagne !

*Bon été et bonnes vacances à tous !*

Pour les contacter :

par courrier à la mairie en indiquant "Pluvigner Autrement"

Les propos et analyses publiés dans cette page n'engagent que leurs auteurs.

Le Directeur de la publication.





## • C'hwiled, c'hwibet, d'e-men eh oc'h aet ?...



*Er c'hazetennoù, àr chadennoù ar radiò pe an tele - ha ne gomzan ket ag ar rouedad sokial, 'vel ma lârer -, lies a-wezh e vez sachet hon evezh àr ar poent-mañ : emañ anienn an c'hwiled, an amprevaned tost*

*bout rastellet, ken bras distruj en deus graet - hag a ra atav - mab-den da veur a sort anezhe. Lâret a rer zoken e yay espesoù 'zo edan berr da get. Ha gwir pe gaou? Afe, zoken ma ne vezer ket techet da wiskiñ betek re an dazoned e begin, e ranker anzav emaint bihanaet mat en-dro deomp. Soñjomp - ar re ac'hanomp e stad d'en ober, da vihanañ - e stad an traoù n'eus ket c'hoazh 50 vlez zo: sklaer eo e oant kalz stankoc'h da welet.*

*An c'hwiled, lakaomp. C'hwiled-derv miz Mae a veze klevet e fraoñval d'enderv-noz en aer ag an amzer; plijadur ar vugale a oa o zapout ha pikiñ dezhe un neudenn en o lost get un tamm paper skolmet doc'hti... Kriz ?!... A-drasur, met kement a oa anezhe; neuze unan oc'hpenn, unan nebeutoc'h. C'hwiled Sant-Yann, é sevel 'vel àr gab o revr, o c'hornoù bras savet a-blomm pa vezent arrastet àr o hent hag atahinet get ur brochig koad. C'hwiled Doue, pikoù du àr o c'hein ruz, lakaet da grapiñ beteg penn ar biz bras ha pedet neuze da nijal: «Nij, nij, buoc'hig Doue...!»; ha c'hwezhet dousig àrne da reiñ dezhe un taolig lañs... C'hwiled kaoc'h du-pod é labourat er bernioù saout; hag o c'hendirvi-all, alaouret pe glas-gwer o divaskell kentañ. C'hwiled lann ( ar re vras o divharr hir; ar re louet pe glas-dour, tost treuzwelus o divaskell dindan) ken diaes da dapout get ar pell ma sailhent hag ar buan ma nijent. C'hwiled prad (bihanoc'h 'vel ar re gentañ) jiboesaet àr ar geot get bandennoù brini... D'e-men emaint aet rac'h ?*

*Ha kement-all pa soñjer en nasadoù c'hwibed àr vale doc'h an noz; hag int ken niverus ma ranked naetaat gwerenn a-raok ha gouleier ar c'harr lousaet get o relegoù (gwad, tammoù askell). Fuilh an c'hwibed tro kreistez arez get dour ar stêr - seblant arneñv hag amzer benniget evit ar besketerion d'ar vouchenn - ken e tae sot an duluc'hed betek sailhal er-maezh ag an dour, àr-dreist al li-morj. Koubladoù damezelled c'hlas é tarnijal dre ar c'hors hag an elestr e bleuñv... D'e-men emaint aet rac'h ?*

*Kement-all ivez a-zivout ar c'helion. Kelion ar gêr, re ar c'hrevier hag an tier peget doc'h ar bandennoù paper melen lakaet a-spign doc'h an tresteier d'o zapout. Kelion dall ha kelion louet ar c'hoadoù sapin, brouderezed bras ar pradeier a lakae ar saout da vreskenn...Ya, gwir awalc'h eo: ne oa ket bourrus beviñ gete. Pechañs e oant mat d'un dra bennak neoazh; da vouetaat ar c'hevñid hag ar gwennili, da vihanañ...*

*Nag ar bobelaned? Nag ar gwenan? eme-c'hwil. Ya, moaian 'vehe menegiñ ar papilhoned emañ ivez. Evit ar gwenan n'eo ket ar mem tra avat, rak ar re-mañ na vezont ket lakaet da c'hwiled get ar vrezhonegerion ! Kontet e vêt e-mesk al loened doñv ! 'Vel loened an ti, kazi lodek en tiad. Peadra d'en em soñjal, hama ?...*

## • Insectes volants, où êtes-vous passés ?...

Les journaux, la radio, la télévision - sans parler des réseaux sociaux - attirent souvent notre attention sur la diminution des populations de coléoptères et autres insectes volants de chez nous ; la conséquence de l'action destructrice de l'homme. Des espèces seraient menacées de disparition pure et simple à bref délai. Vrai ou faux ? Sans être enclin à voir l'avenir en noir, force est bien de constater que leur présence autour de nous a fortement diminué. Reportons-nous simplement, pour celles et ceux qui le peuvent du moins, un demi-siècle en arrière : pas de doute, ils étaient bien plus présents.

Prenons le cas des coléoptères communs. Où sont les hannetons qui traversaient le ciel de nos soirées de mai ? Fini le jeu des enfants qui les capturaient pour leur passer dans la queue, avant de les libérer, un fil au bout duquel était accroché un bout de papier !... Cruel !... Oui, bien sûr ! Mais il y en avait tant que... Et les lucanes qui se mettaient comme sur leur séant, les mandibules dressées quand on les arrêtaient en chemin pour les exciter avec une brindille. Et les coccinelles, points noirs sur un dos rouge, qu'on faisait grimper à la pointe de l'index avant de les prier de s'envoler : "Vole, vole, petite vache du Bon Dieu" en leur soufflant doucement dessus. Et les bousiers d'un noir d'ébène aux reflets bleus se hâtant d'une bouse à l'autre ; et tous leurs cousins scarabées aux premières ailes dorées ou verdâtres. Et vous, criquets des landes (les gros, les verts à longues pattes et aux secondes ailes translucides) si difficiles à capturer tant vous sautiez loin et voliez vite ; et vous criquets des prés (plus petits que les précédents) que les corbeaux chassaient en bandes dans l'herbe... Où êtes-vous donc tous passés ?

Et ces myriades volantes qui commençaient leur ronde dès le soir tombant pour l'achever souvent en venant se fracasser contre les pare-brise et les phares de nos voitures? ... Nuées de moustiques diurnes aussi, croisant au ras de la surface de la rivière — menace d'orage, mais de bon augure pour les pêcheurs à la mouche — qui affolaient les truites au point de les faire sauter au-dessus des herbes aquatiques. Couples de libellules bleues au milieu des roseaux et des iris jaunes... Où êtes-vous donc tous passés ?

Et vous, les mouches ? Mouches domestiques et mouches des étables accrochées en grappe aux bandes de papier collant jaune suspendues aux poutres ? Mouches grises des pinèdes et taons des prairies dont la morsure rendait les vaches folles ? Nous, les hommes, nous ne vous regrettons pas vraiment ; même si vous aviez sûrement votre place dans ce monde ne serait-ce qu'en servant de nourriture aux araignées et aux hirondelles... Où êtes-vous donc passés ?

Et les papillons ? Et les abeilles ? me direz-vous. Bien sûr, les papillons ! Quant aux abeilles, c'est différent. Figurez-vous que, pour les bretonnants, elles ne font pas partie du monde des insectes, mais de celui des animaux domestiques !... De quoi nourrir la réflexion, n'est-ce pas ?

**Cette page vous est présentée par Kerlenn Sten Kidna - An Alre dans le cadre d'une convention avec la commune.**

Kerlenn Sten Kidna : école du soir et activités en breton pour adultes dans le pays d'Auray  
02.97.29.16.58 - STENKIDNA2@wanadoo.fr  
www.kerlenn-sten-kidna.com

# Agenda

## Juin 2019

- 8-9 RENDEZ-VOUS AU JARDIN - Château de Kéronic - 10 à 18h  
8 KERMESSE de l'école Saint-Guigner - Terrain du Goh Lanno  
8 TOURNOI du club de pétanque - Terrain du Goh Lanno  
8 PERMANENCE Accueil Entraide Solidarité - 9h à 17h - Local AES Parking Ecole maternelle J. Rollo  
9 VEHICULES ANCIENS - exposition et rassemblement de passionnés - esplanade de la mairie - 10h30 à 12h00  
10 LOTO du Club des bons amis - Salle Le Borgne  
15 FETE DE LA MUSIQUE - Place du Marché et Place Saint-Michel  
16 BAL du Club des seniors du Tanin  
19 CONCERT CHAMPETRE de l'école de musique en partenariat avec les Mamm Gozh - 14h30 - Parc du Lenno  
19 APERO KLAM - Concert du Duo Hamon Girault - 18h30 - Kozh Kastell  
22 CONCERT DES CHORALES ENFANTS - 10h45 - Salle de la Madeleine  
22 PORTES OUVERTES DE L'EHPAD sur le thème des guinguettes - 10h à 17h  
22 BIENVENUE AUX JARDINS DU LENNO - ateliers pour adultes - 10h à 12h  
22-23 24<sup>ème</sup> RENCONTRE INTERNATIONALE MOTOBECANE - Concert gratuit du Big Band du Golfe le samedi 22, esplanade de la mairie  
23 ENTRE 10 ET 12, animation proposée par Pluvigner-Patrimoines - RDV 9h45 au Tanin  
23 KERMESSE de l'école Joseph Rollo - Chapiteau de la Madeleine  
26 PORTES OUVERTES DE L'ECOLE DE MUSIQUE - 17h30 - 19h30  
28 COMMEMORATION 75<sup>ème</sup> anniversaire de la Libération - 17h00 - Chanticoq  
30 TROC ET PUCES des Chasseurs de Trélécan - Terrain du Goh Lanno  
30 KERMESSE de l'école Sainte-Anne - Kozh Kastell à Bieuzy-Lanvaux

## Juillet 2019

- 5 PLUVIGNER CHANTE ENTRE LES MURS - Kerlenn Sten Kidna - 20h15  
7 BAL du Club des bons amis - Salle Le Borgne  
12 PETANQUE EN NOCTURNE - Club de pétanque - 18h30 - Terrain du Goh Lanno  
13 PERMANENCE Accueil Entraide Solidarité - 9h à 17h - Local AES Parking Ecole maternelle J. Rollo  
14 FETE DU 14 JUILLET - Fest Noz et feu d'artifice - Complexe sportif du Goh Lanno  
14 VEHICULES ANCIENS - exposition et rassemblement de passionnés - esplanade de la mairie - 10h30 à 12h00  
19 MARCHÉ NOCTURNE - FEST NOZ  
21 COMMEMORATION 75<sup>ème</sup> anniversaire de la Libération - 11h00 - Véniel  
24 CONCERT EN CHAPELLE - Trio Alba Spina - 20h30 - Chapelle Saint-Fiacre  
28 TROC ET PUCES - Club des Kériolets - Complexe sportif du Goh Lanno  
→ en juillet : tous les lundis, randonnées accompagnées (voir p.8) et les jeudis 11, 18 et 25 initiations à la pêche (voir p.8)

## Août 2019

- 5 APERO KLAM - Concert Dylan James - 18h30 - Espace du Tanin  
9 MARCHÉ NOCTURNE - FEST NOZ  
10 PERMANENCE Accueil Entraide Solidarité - 9h à 17h - Local AES Parking Ecole maternelle J. Rollo  
11 VEHICULES ANCIENS - exposition et rassemblement de passionnés - esplanade de la mairie - 10h30 à 12h00  
11 CYCLISME - Grand prix Jean-Marie Goasmat - Malachappe  
11 TROC ET PUCES - Club des Kériolets - Complexe sportif du Goh Lanno  
14 COLLECTE DE SANG - 15h00 à 19h00 - Ancien restaurant scolaire  
21 APERO KLAM - Concert Dia.T - 18h30 - Espace du Tanin  
24-25 FETE AU VILLAGE DE TRELECAN - Repas et Fest Noz le 24, pardon de Saint-Fiacre et repas le 25  
→ en août : tous les lundis, randonnées accompagnées (voir p.8) et jeudi 1<sup>er</sup> août initiation à la pêche (voir p.8)

### "Pluvigner Infos"

- Editeur : Mairie de Pluvigner
- Directeur de la publication : Gérard PILLET, maire
- Réalisation de la publication : Service communication, Mairie de Pluvigner - info@pluvigner.fr
- Impression : IOV Communication - 56610 Arradon
- Dépôt légal 1<sup>er</sup> trimestre 2019 - N°1630